ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΔΡΑΣΙΣ

ΠΕΜΠΤΗ 30 ΙΟΥΝΙΟΥ 1938 ΑΘΗΝΑΙ

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΟΣ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΣ ΕΦΗΜΕΡΙΣ — ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΥ ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΥ ΛΑΟΥ

ΕΤΟΣ Γ'.—ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ 30 | ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ - ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ: ΙΩΑΝΝΗΣ ΣΠΥΡΟΥ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ | ΓΡΑΦΕΙΑ: Γ' ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 14

ΤΟ ΚΑΨΑΛΙ

Κύριε Διευθυντά,

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ δημοσιεύματός σας, σχετικῶς μὲ τὰς ἀνάγκας τοῦ Καψαλίου, ἐπιτρέψατέ μοι νὰ προσθέσω καὶ ἐγὼ μερικά τινα.

Τὸ Καψάλι, ὡς ἔχει σήμερον, ἂν καὶ ἐξυπηρετεῖ μέγα μέρος τῆς νήσου, ἐὰν ἀφαιρέσῃ κανεὶς τὰς φυσικάς του ἀρετάς, κάθε ἄλλο δυστυχῶς, παρὰ λιμένος δίδει τὴν ἐντύπωσιν εἰς τὸν ἀποβιβαζόμενον. Τὸ θέαμα τὸ ὁποῖον ἀντικρύζει ὁ κάθε ἐπιβάτης εἶνε λυπηρὸν ἀπὸ πάσης ἀπόψεως. Ἀκόμη καὶ τὰ μέσα ἀποβιβάσεως ἐλλείπουν, ἀφοῦ ἡ βάρκες εἶνε ἐλάχιστες καὶ παλαιωμένες. Ἡ προβλὴς αὐτοῦ—μῶλος—ἔχει ἀνάγκην ἐπεκτάσεως καὶ σχετικῆς περιποιήσεως. Ἡ καθαριότης ἔχει παραμεληθῆ τελείως ὥστε βλέπει ὁ ἀποβιβαζόμενος ἅμα προχωρήσῃ ὀλίγον παντὸς εἴδους ἀπορρίμματα νὰ εὑρίσκωνται διεσκορπισμένα ἐδῶ καὶ ἐκεῖ. Ξενοδοχεῖον ἢ ἔστω καὶ πανδοχεῖον διὰ νὰ μείνῃ κανεὶς δὲν ὑπάρχει. Μόνον μικρομαγαζάκια, ἀλλὰ καὶ αὐτὰ ἀπροσπέλαστα, λόγῳ τῶν ὑψηλῶν τιμῶν των. Καὶ τώρα, μιὰ καὶ ἄρχισα, ἂς συνεχίσω ὁμιλῶν καὶ διὰ τὰς ἄλλας ἐλλείψεις. Ὁ παραλιακὸς δρόμος—ἢ μᾶλλον γιὰ νὰ εἶμαι σαφέστερος τοιοῦτος δὲν ὑφίσταται—εὑρίσκεται εἰς ἀθλίαν κατάστασιν. Οὔτε ἴχνος φυτευμένου δένδρου ὑπάρχει. Ὁ ἠλεκτροφωτισμὸς οὔτε ἐλπὶς νὰ γίνῃ. Ἡ δὲ ὕδρευσις ἐνεργεῖται κατὰ πρωτόγονον ἐντελῶς τρόπον. Τόση μεγάλη δαπάνη ἀπαιτεῖται διὰ νὰ διοχετευθῇ τὸ ὕδωρ διὰ σωλήνων;

Αὐτὴ εἶνε ἐν ὀλίγοις ἡ κατάστασις τοῦ Καψαλίου, καὶ ἄγνωστον ἀκόμη ἕως πότε θὰ παραμένῃ. Νομίζομεν ὅμως, ὅτι διὰ μερικὰ ζητήματα, τὸν λόγον ἔχει ἡ

(Συνέχεια εἰς τὴν 2αν σελίδα)

ΤΑ ΣΩΜΑΤΕΙΑ ΜΑΣ

Ἀπὸ τῆς πρώτης ἐμφανίσεώς της ἡ ἐφημερὶς αὐτή, κατανοοῦσα τὴν συμβολήν, ἣν τὰ ἑκασταχοῦ—ἔξω τῆς γενετείρας μας— πατριωτικὰ Κυθηραϊκὰ σωματεῖα, δύνανται νὰ προσφέρουν διὰ τὴν πρόοδον τῆς νήσου καὶ τὴν μεταβολὴν τῶν ἐν αὐτῇ συνθηκῶν ζωῆς, ὥστε νὰ καταπολεμηθῇ ἡ μετανάστευσις ὡς ἀνάγκη, κατέβαλε πᾶσαν δυνατὴν προσπάθειαν ὅπως, τὸ μὲν ἐξάρῃ τὴν δρᾶσιν ἑκάστου τούτων, τὸ δὲ κινήσῃ τὸν ζῆλον πρὸς ἐνεργητικότητα καὶ τῶν διοικητικῶν Συμβουλίων ἐκείνων, ἅτινα οὐδὲν ἐφαίνοντο πράττοντα. Σήμερον, δύο ἔτη μετὰ τὴν ἐμφάνισίν της, ἡ «Κυθηραϊκὴ Δρᾶσις», εὑρίσκεται εἰς τὴν εὐχάριστον θέσιν νὰ διαπιστώσῃ, ὅτι τὰ περισσότερα τῶν Σωματείων μας δεικνύουν μίαν τάσιν δράσεως ἐξαιρετικῶς ἐνθαρρυντικήν, μίαν προσπάθειαν ὅπως, σὺν τῇ ἐξυπηρετήσει τῶν μελῶν των καὶ τῶν εἰς τὴν περιοχήν των συμπατριωτῶν, ἐργασθοῦν καὶ διὰ τὰ γενικώτερα καὶ ζωτικώτερα τῆς νήσου συμφέροντα, διὰ πᾶν ὅ,τι εἰς τὸ καλῶς ἐννοούμενον γενικὸν Κυθηραϊκὸν συμφέρον ἀποβλέπει.

Δυστυχῶς, ὅμως, μολονότι κοινὴ ἡ πρὸς τοῦτο ἐπιθυμία καὶ γενικὴ ἡ προσπάθεια, λόγῳ τῆς διασπορᾶς τῶν πατριωτικῶν μας σωματείων εἰς τὰ τέσσαρα σημεῖα τῆς γῆς, ὅπου ἡ ἀνάγκη τῆς βιοπάλης τοὺς ἀγκπητοὺς συμπατριώτας διεσκόρπισε, δὲν ὑπάρχει συνοχὴ προσπαθειῶν καὶ, συνεπῶς, καθίσταται ἀδύνατος ἡ ἔκδηλος ἀπόδειξις τῆς κοινῆς τῶν Κυθηραϊκῶν σωματείων προσπαθείας. Δηλαδή, διὰ νὰ εἴμεθα σαφέστεροι, ἐνῷ ὅλαι αἱ ἐκτὸς τῆς νήσου πατριωτικαὶ ὀργανώσεις, ἑκάστη ἐν τῷ μέτρῳ τῶν δυνάμεών της, συμβάλλουν ὑπὲρ τῆς ἐν τῇ νήσῳ ἐκτελέσεως ἔργων κοινῆς ὠφελείας, οὐδὲν μνημειώδους ἀξίας καὶ ἀνάλογον πρὸς ὅσα αἱ ὀργανώσεις αὐταὶ κατὰ καιροὺς ἐδαπάνησαν, ἔργον ἐγένετο.

Τοῦτο δέ, διότι αἱ συνδρομαὶ ποὺ παρ' ἑκάστης τῶν ὀργανώσεων προσφέρονται κατανέμονται εἰς πολλὰ ὠφέλιμα μέν, ἀλλὰ στενῶς τοπικιστικῆς ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ἀξίας ἔργα.

Φρονοῦμεν λοιπόν, ὅτι ἵνα τμηματικῶς—ἑκάστοτε ἀνὰ μία—πληρωθοῦν αἱ μεγάλαι ἀνάγκαι τῆς νήσου—ἡ σὺν τῷ χρόνῳ πλήρωσις τῶν ὁποίων θὰ καθίστα τὴν εἰς αὐτὴν βίωσιν καὶ δυνατὴν καὶ εὐχάριστον—θὰ ἔπρεπε νὰ εὑρεθῇ τρόπος συνενώσεως τῶν προσπαθειῶν πασῶν τῶν Κυθηραϊκῶν ὀργανώσεων, εἰς ἓν καὶ τὸ αὐτὸ σημεῖον, ὑπὲρ ἑνὸς καὶ τοῦ αὐτοῦ ἔργου καὶ ἐπὶ τὸ ἀπαραίτητον διὰ τὴν περάτωσίν του διάστημα ἑκάστοτε.

Φυσικά, τὸ πρᾶγμα, ἐκ πρώτης ὄψεως, φαίνεται δυσχερὲς καὶ σχεδὸν ἀκατόρθωτον, λόγῳ τῆς διασπορᾶς, ὡς προελέχθη, τῶν Κυθηραϊκῶν Σωματείων. Πιστεύομεν ὅμως, ὅτι μὲ ὀλίγην καλὴν θέλησιν, ἡ κοινὴ κατεύθυνσις τῶν προσπαθειῶν τῶν Σωματείων μας ὡς πρὸς τὰ καθαρῶς νησιωτικὰ ζητήματα, δύναται νὰ πραγματοποιηθῇ, καὶ δὴ πρὸ τῆς λήξεως τοῦ τρέχοντος ἔτους. Πρὸς τοῦτο θὰ ἐχρειάζετο ἡ παρ' ἑνὸς τῶν σημαινόντων Κυθηρίων τῆς πρωτευούσης ἢ τῆς γείτονος ἀνάληψις τῆς ἐπικοινωνίας μὲ τὰ Διοικητικὰ Συμβούλια τῶν εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ὀργανώσεών μας, παρ' ὧν νὰ ζητήσῃ τὸν διορισμόν, ὡς ἐκπροσώπου των, ἑνὸς τῶν ἐπαναλαμπτόντων ὅπως ἐγκατασταθοῦν ἐνταῦθα μελῶν των, ἢ ἑτέρου προσώπου τῆς ἐμπιστοσύνης των. Εἰς τοὺς ἐκπροσώπους τούτους, νὰ προστεθοῦν ἀνὰ εἷς τοιοῦτος τῶν ἐδῶ καὶ ἐν τῇ νήσῳ σωματείων. Οἱ ἐκπρόσωποι δ' αὐτοὶ τέλος συναντώμενοι ἐπὶ τῷ αὐτῷ καὶ συγκροτούμενοι εἰς Σῶμα, ν' ἀποτελέσουν εἶτα τὴν Ὁμοσπονδίαν τῶν ἀπανταχοῦ Κυθηραϊκῶν σωματείων, τῆς ὁποίας σκοπός, φροντὶς καὶ μέριμνα, ἡ λῆψις ἀποφάσεων ἐπὶ τῶν ἔργων ποὺ πρέπει νὰ ἐκτελεσθοῦν, τῆς σειρᾶς ἐκτελέσεως ἑκάστου, καὶ ἡ καθοδήγησις τῶν Σωματείων ἅτινα ἐκπροσωποῦν ἕκαστος, περὶ τῶν ἐνεργειῶν καὶ τοῦ τρόπου δι' ὧν θὰ ἔλθουν ἀρωγὰ εἰς τὴν πραγματοποίησιν τῶν ἐπιδιωκομένων.

Ἀλλὰ διὰ νὰ μὴ νομισθῇ ὅτι αἱ ἀπόψεις μας αὐταὶ εἶνε χιμαιρικαί, θὰ μᾶς ἐπιτραπῇ νὰ ἐπανέλθωμεν προσεχῶς ἐπὶ τοῦ ζητήματος διεξοδικώτερον, περιοριζόμενοι ἐπὶ τοῦ παρόντος εἰς τὸ νὰ τονίσωμεν τὴν ἀνάγκην τῆς παρά τινος τῶν ἐδῶ ἢ τῶν ἐν Πειραιεῖ σημαινόντων πατριωτῶν ἀναλήψεως τῆς πρωτοβουλίας συνεννοήσεως πρὸς τὰς διαφόρους πατριωτιωτικάς μας ὀργανώσεις.

Ι. Σ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΤΟ ΛΕΥΚΩΜΑ

Κατόπιν σωρείας ἐπιστολῶν, ποὺ τελευταίως παρὰ νέων συνδρομητῶν μας του ἐσωτερικοῦ καὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐλάβομεν καὶ διὰ τῶν ὁποίων μᾶς ζητοῦν πληροφορίας περὶ τοῦ τί πρόκειται νὰ εἶναι τὸ «Παγκυθηραϊκὸν Λεύκωμα» τὴν ἔκδοσιν τοῦ ὁποίου ὡς προσεχεστάτην πλέον ἀγγέλλομεν, ὑποχρέωσίν μας θεωροῦμεν, ὅπως ἀπὸ τῆς στήλης αὐτῆς παράσχομεν τὰς ἐξῆς συνοπτικὰς πληροφορίας.

Τὸ «Παγκυθηραϊκὸν Λεύκωμα», ὀγκῶδες χρυσόδετον, πλουσίως εἰκονογραφημένον ἐξ ὑπερτριακοσίων μεγάλου σχήματος σελίδων βιβλίον, πρόκειται νὰ εἶναι τὸ πιστὸν κάτοπτρον τῆς συγχρόνου ζωῆς καὶ δράσεως τῶν ἀπανταχοῦ γῆς Κυθηρίων.

Θὰ περιλαμβάνῃ τὴν Ἱστορίαν, τὴν Γεωγραφίαν, τὴν ἐμπορικὴν δρᾶσιν, τὴν πνευματικὴν ἐξέλιξιν τῆς νήσου μας ἀπὸ τῆς ἀρχαιοτάτης ἐποχῆς μέχρι σήμερον.

Τὰ κοινωφελῆ Κυθηραϊκὰ ἱδρύματα, τὰ ἱερά μας προσκυνήματα, ἀξιοθέατα μνημεῖα καὶ τοπία τῆς νήσου μας διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ τουρισμοῦ, τὴν ζωήν, τὴν κίνησιν, τὴν δρᾶσιν ἐν γένει, ἐπιστημονικὴν καὶ ἐπαγγελματικήν, τῶν ἐν αὐτῇ βιούντων συμπατριωτῶν.

Τὴν ἱστορίαν καὶ τὴν δρᾶσιν τῶν ἀπανταχοῦ Κυθηραϊκῶν ὀργανώσεων καὶ τὴν συμβολὴν αὐτῶν εἰς τὴν πρόοδον καὶ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ Κυθηραϊκοῦ στοιχείου.

Θὰ ἀναγράφῃ ἐπίσης τοὺς εὐεργέτας, συνδρομητὰς καὶ συντελεστὰς πρὸς κατασκευὴν καὶ συντήρησιν κοινωφελῶν ἔργων, τοὺς ὁπωσδήποτε τιμήσαντας ἢ τιμῶντας τὸ Κυθηραϊκὸν ὄνομα καὶ θὰ περιλαμβάνῃ τὰς φωτογραφίας καὶ τὴν βιογραφίαν των.

(Συνέχεια εἰς τὴν 2αν σελίδα)

ΜΕΣΩ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΘΛΙΨΕΩΣ ΤΟΥ ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΥ ΛΑΟΥ ΕΚΗΔΕΥΘΗ ΠΑΝΔΗΜΩΣ ΕΝ ΧΩΡΑ Ο ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗΣ

ΤΑ ΕΚΔΟΘΕΝΤΑ ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ - ΟΙ ΕΚΦΩΝΗΘΕΝΤΕΣ ΛΟΓΟΙ - ΟΙ ΚΑΤΑΤΕΘΕΝΤΕΣ ΣΤΕΦΑΝΟΙ

Μάτην ἡ γραφίς μας ζητεῖ τὴν στιγμὴν ταύτην, ποὺ ἡ ὀδύνη συνέχει ὁλόκληρον τὴν ψυχήν μας, τὰς φράσεις, ποὺ θὰ ἠδύναντο ν' ἀποδώσουν τὸν βαθὺν σπαραγμὸν τοῦ Κυθηραϊκοῦ λαοῦ ἐπὶ τῷ θανάτῳ Ἐκείνου, ὅστις ὁλόκληρον τὸν μακρὸν αὐτοῦ βίον πρὸς ἐξυπηρέτησίν του ἀφιέρωσε. Μάτην ἔτι ζητεῖ τοὺς λόγους, δι' ὧν θὰ ἦτο δυνατόν, καὶ ἀμυδρῶς ἔστω, νὰ σκιαγραφηθῇ ὁ ἀδαμάντινος χαρακτὴρ τοῦ τὴν 12ην φθίνοντος ἐκλιπόντος μεγάλου συμπατριώτου ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗ.

Οἱ βαθεῖς πόνοι, οἱ συντρίβοντες τὴν ἀνθρωπίνην ψυχήν, βωβαίνουν τὰ χείλη, θολώνουν τὸ πνεῦμα καὶ πολλάκις καὶ τοὺς κρουνοὺς τῶν δακρύων στειρεύουσι. Παραλλήλως, αἱ μεγάλαι φυσιογνωμίαι δὲν ἀποδίδονται καὶ ἀπὸ τὰ ὡραιότερα ρητορικὰ ἄνθη καὶ μόνη τῆς διαβάσεώς των ἀπόδειξις μένει ἡ διὰ τῆς παραδόσεως ἀπὸ γενεᾶς εἰς γενεὰν μετάδοσις τῆς ἀπεράντου καλωσύνης καὶ ἀγαθότητός των καὶ τῶν ὡραίων ἔργων των ἡ μαρτυρία ἡ ἀψευδής. Καὶ ὁ πόνος, ποὺ εἰς τὰς ψυχὰς τοῦ Κυθηραϊκοῦ κοινοῦ—φυσικὰ δὲ καὶ εἰς τὴν ἰδικήν μας—ὁ θάνατος τοῦ ἰατροῦ καὶ ἐπὶ σειρὰν ὅλην ἐτῶν δημάρχου Κυθηρίων Στεφάνου Νικηφοράκη ἐπέφερεν, εἶνε ἀπὸ τοὺς πόνους τούτους, ἡ φυσιογνωμία τοῦ ἐκλιπόντος ἀνδρὸς εἶνε ἀπὸ τὰς μὴ σκιαγραφουμένας εὐκόλως. Οὕτω ἀρκούμεθα σπένδοντες θερμὸν δάκρυ εἰλικρινοῦς πόνου ἐπὶ τοῦ νεοσκαφοῦς τάφου του, νὰ ἀναγράψωμεν ξηρὰ τὴν βιογραφίαν του, ἀφίνοντες εἰς ἄλλους, καταλληλοτέρους ἡμῶν, νὰ ἐξάρουν τὴν δρᾶσίν του καὶ τὸν ἀντάξιον πρὸς τὸν μεγάλον μας νεκρὸν τρόπον.

* * *

Ὁ Στέφανος Νικηφοράκης, τὸν ὁποῖον ὁ Κυθηραϊκὸς λαὸς ἐκήδευσε πραγματικὰ πανδήμως τὴν 13ην φθίνοντος εἰς τὴν Χώραν, ἐγεννήθη εἰς Κύθηρα τὸ 1856. Ἀφοῦ διήκουσεν ἐκεῖ τὰ πρῶτα μαθήματα, ἐνεγράφη εἰς τὸ Γυμνάσιον καὶ κατόπιν εἰς τὸ Πανεπιστήμιον Ἀθηνῶν, ὁπόθεν λαβὼν τὸ δίπλωμα τοῦ ἰατροῦ κατῆλθεν εἰς τὴν νῆσον, ἔνθα ἀφιερώθη ἐπί τινα ἔτη, ὅλως ἀφιλοκερδῶς, εἰς τὴν νοσηλείαν τῶν πασχόντων συμπολιτῶν του. Ἀργότερον ἀνεχώρησε διὰ Παρισίους, ὅπου διέτριψε φοιτῶν εἰς τὸ ἐκεῖ Πανεπιστήμιον καὶ ἀσκούμενος καὶ πρακτικῶς εἰς διαφόρους κλινικὰς ἐπὶ ὁλόκληρον τριετίαν. Τελείως κάτοχος τῆς θείας ἐπιστήμης τοῦ Ἀσκληπιοῦ εἶτα, μολονότι ἠδύνατο νὰ παραμείνῃ, διαπρέψῃ καὶ πλουτίσῃ εἰς τὴν πρωτεύουσαν, προὐτίμησε νὰ κατέλθῃ εἰς τὴν νῆσον καὶ ν' ἀφιερώσῃ τὰς γνώσεις του καὶ τὴν ζωτικότητά του εἰς τὴν περίθαλψιν τῶν πασχόντων συμπατριωτῶν του, ἀλλὰ καὶ τὴν ἐξυπηρέτησιν τῶν ὑγιῶν. Διότι ἐκτὸς τῆς ἰατρικῆς ἀφιερώθη καὶ εἰς τὴν πολιτικήν, ὅπου ἐπίσης διεκρίθη, καὶ ἐκλεγεὶς κατ' ἐπανάληψιν δήμαρχος Κυθηρίων, πολλὰ ὡς τοιοῦτος ἐπετέλεσε, μέχρις ὅτου ἐψηφίσθη ὁ περὶ κοινοτήτων νόμος, ὅτε ἐγκατέλειψε τὴν πολιτικήν, διὰ ν' ἀφιερωθῇ ὁλοψύχως εἰς τὸ καθαρῶς ἐπιστημονικόν του ἔργον.

Οἱ συμπατριῶται ὅλης τῆς νήσου, ἀπὸ τοῦ πρώτου μέχρι τοῦ ἐσχάτου χωρίου, γνωρίζουν μὲ πόσην προθυμίαν, στοργὴν καὶ ἀφιλοκέρδειαν ἤσκησε τὸ ἰατρικόν του ἐπάγγελμα, ὄχι μόνον ἀρνούμενος νὰ λάβῃ ἀμοιβὴν παρὰ τῶν πενήτων, ἀλλὰ προσφέρων ἐξ ἰδίων καὶ τὰ φάρμακα. Πρᾶος, καλός, ἀγαθός, ἀκάματος ἐν τῇ ἐνασκήσει τοῦ καθήκοντός του, δὲν δυσηρέστησέ ποτε κανένα, δὲν ἠρνήθη νὰ παράσχῃ τὰς ὑπηρεσίας του εἰς οἱονδήποτε, φθάνων μέχρι τοῦ σημείου νὰ μοιράζεται τὸ βαλάντιόν του μὲ τοὺς ζητοῦντας τὴν οἰκονομικήν του ἐνίσχυσιν, ἐνίοτε δὲ καὶ νὰ κενώνῃ τελείως τοῦτο εἰς χεῖρας τῶν δεομένων ὑποστηρίξεω·.

Ὑπὸ τὰς προϋποθέσεις αὐτάς, δικαιολογημένη ἡ συγκίνησις ὅλων ἐπὶ τῇ ἀναγγελίᾳ τοῦ θανάτου του, εὐνόητος ὁ γενικὸς ψυχικὸς σπαραγμός, ἀντιληπτὴ ἡ κατάθεσις 35 στεφάνων ἐπὶ τῆς σοροῦ του. Τελευταία ἔνδειξις τοῦ ἀπεράντου ψυχικοῦ του μεγαλείου ἡ καταστροφὴ πάσης ἀποδείξεως χρέους ποὺ κατεῖχεν εἰς χεῖράς του.

Ἡ μνήμη του, ἔστω ἀγήρως.

ΧΩΡΑ, Ἰούνιος 1938 (τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Οἱ κάτοικοι τῆς πόλεώς μας, ποὺ μὲ ἀγωνίαν καὶ συγκίνησιν βαθυτάτην παρηκολούθουν τὴν ἀσθένειαν ποὺ ἀπὸ ἑξαμήνου κατέτριχε τὸν συμπαθέστατον εἰς πάντας ἐν γένει τοὺς Κυθηρίους ἰατρὸν Στέφανον Νικηφοράκην, ἐδέχθησαν τὴν ἑσπέραν τῆς 12ης φθίνοντος μὲ ἀληθῆ συντριβὴν ψυχῆς τὸ ἄγγελμα τοῦ θανάτου του. Ἡ θλιβερὰ αὐτὴ εἴδησις μεταδιδομένη ἀπὸ στόματος εἰς στόμα ἔφθασε μέχρι τῶν τελευταίων συνοικισμῶν καὶ ἐτηλεφωνήθη καὶ εἰς τὸ πλέον ἀπομεμακρυσμένον χωρίον, ὅπου ὁ μεταστὰς ἦτο ἐπίσης γνωστὸς καὶ ἀγαπητότατος. Οὕτω ἐντὸς ἐλαχίστου δεκάδες συμπολιτῶν εἶχον συγκεντρωθῆ εἰς τὸν οἶκον τοῦ ἐκλιπόντος καὶ κλαίοντες μὲ λυγμούς, ἔσπευδον νὰ ὑποβάλουν τὰ συλλυπητήριά των εἰς τὴν ἀπαρηγόρητον χήραν καὶ τοὺς προσφιλεῖς του υἱούς. Τὴν πρωΐαν τῆς ἑπομένης καὶ ἐνῷ ἡ συρροὴ τῶν συμπολιτῶν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ μεγάλου νεκροῦ, ηὔξανε συνήρχοντο ἐσπευσμένως τὰ συμβούλια τῶν διαφόρων συλλόγων μας καὶ ἐξέδιδον συλλυπητήρια ψηφίσματα, τὰ ὁποῖα ἔσπευδον νὰ ἐπιδώσουν εἰς τοὺς υἱοὺς καὶ τὴν χήραν τοῦ νεκροῦ οἱ πρόεδροί των, ἐξ ὧν πρῶτος κατέφθασεν ὁ πρόεδρος τοῦ Ἰατρικοῦ Συλλόγου κ. Ν. Φατσέας, ὅστις ἐπέδωκε τὸ κάτωθι ψήφισμα, συνοδεύσας τὴν ἐπίδοσιν μὲ θερμοὺς λόγους συμπαθείας·

ΨΗΦΙΣΜΑ

Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τοῦ Ἰατρικοῦ Συλλόγου Κυθήρων κληθὲν εἰς ἔκτακτον συνεδρίασιν τῇ 13ῃ Ἰουνίου 1938 ἐπὶ τῷ θλιβερῷ ἀγγέλματι τοῦ θανάτου τοῦ προσφιλεστάτου Στεφάνου Νικηφοράκη, μέλους τοῦ Ἰατρικοῦ Συλλόγου

Ψηφίζει:

1) Νὰ παρακολουθήσῃ σύσσωμον τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τὴν κηδείαν αὐτοῦ.

2) Νὰ διαβιβασθῶσι τὰ συλλυπητήρια τοῦ Συλλόγου εἰς τὴν οἰκογένειαν τοῦ μεταστάντος.

(Ἡ συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

ΣΤΟ ΣΤΕΦΑΝΟ ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗ

Γιὰ Σὲ ποὺ πέταξες μακρυὰ
στὴ χώρα τῆς γαλήνης,
καὶ σ' ὅλους μας ἀφήνεις
ἀνείπωτο καϋμό,
Γιὰ Σὲ ποὺ τώρ' ἀμέριμνος
νερὸ τῆς Λήθης πίνεις,
μ' ἀξέχαστος θὰ μείνῃς
τραγούδι θὲ νὰ εἰπῶ.

◄►

Καὶ θἄχω στὸ τραγούδι μου
γιὰ σύντροφο θλιμμένο,
κἄποιο νησὶ σπαρμένο
μ' ἀφροὺς κι' ἀκρογιαλιές,
Κἄποιο νησὶ π' ἀγάπησες
καὶ τώρα δακρυσμένο
τὶς μέρες, πικραμμένο,
θυμᾶται τὴς παλῆες.

Τὰ χρόνια ποὺ σἂν ἄγγελος
παρήγορος πετοῦσες
καὶ τὴ χαρὰ σκορποῦσες
στοῦ κόσμου τὶς πληγές,
Τοῦ κόσμου ποὺ Σ' ἀγάπησε
βαθειὰ καὶ π' ἀγαποῦσες
τοῦ κόσμου ποὺ θρηνοῦσες
μαζὺ τὶς συμφορές.

◄►

Τοῦ κόσμου αὐτοῦ ποὺ ἀτέλειωτο
τὸ σπαραγμό του ἁπλώνει
καὶ τὸν πικρό σου ζώνει
μὲ κλάμμα χωρισμό,
Τοῦ κόσμου ποὺ μὲ δάφνινα
κλαδιὰ Σὲ στεφανώνει
καὶ μὲ λατρεία ὑψώνει
στὴ μνήμη Σου βωμό.

ΣΟΦΟΚΛΗΣ Δ. ΚΑΛΟΥΤΣΗΣ

ΕΜΠΝΕΥΣΜΕΝΟΙ ΛΟΓΟΙ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ κ. ΝΙΚΟΛΟΥΔΗ ΠΡΟΣ ΤΑΣ ΟΡΓΑΝΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΤΗΣ ΧΩΡΑΣ

ΤΙ ΕΙΝΕ ΤΟ ΟΛΟΚΛΗΡΩΤΙΚΟΝ ΚΡΑΤΟΣ-Ο ΣΚΟΠΟΣ - ΑΙ ΕΠΙΔΙΩΞΕΙΣ ΤΟΥ

Ὁ ὑφυπουργὸς Τύπου καὶ Τουρισμοῦ κ. Θ. Νικολούδης ἐξεφώνησε πρὸς τοὺς βαθμούχους τῶν ἀνωτάτων διοικήσεων πρωτευούσης τῆς Ἐθνικῆς Ὀργανώσεως Νεολαίας, βαρυσήμαντον λόγον διὰ τοὺς σκοποὺς καὶ τὸ καθῆκον τῆς Νεολαίας, μετὰ τὴν ἐθνικὴν μεταβολὴν τῆς 4ης Αὐγούστου ποὺ ἀξίζει νὰ γνωσθῇ ἐν συνόψει ἀπὸ τοὺς ἀναγνώστας μας.

Στὴν ἀρχή, ὁ κ. Νικολούδης, ἀφοῦ ηὐχαρίστησε τοὺς διοργανωτὰς τῆς συγκεντρώσεως, ἔκαμε μίαν ἀναδρομὴν εἰς τὸ παρελθόν, ἀναλύσας τὴν κακοδαιμονίαν εἰς τὴν ὁποίαν ἐφέρετο ἡ Ἑλλάς, ἀπὸ τὸ πνεῦμα τοῦ φιλελευθερισμοῦ τοῦ 19ου αἰῶνος, τὸ ὁποῖον ἐδηλητηρίαζε τὴν κοινωνικὴν καὶ πολιτικὴν ζωήν της. «Ἔτσι, ἐσυνέχισεν ὁ κ. Νικολούδης, ἐφθάσαμεν μίαν ἡμέραν μέχρι τοῦ Σαγγαρίου καὶ τοῦ Πειραιῶς αἱμόφυρτοι καὶ ἐξουθενωμένοι, διὰ νὰ ταλαιπωρηθῶμεν ἀκόμη μέχρι τελείας ἐξαντλήσεως ἐπὶ μίαν δεκαπενταετίαν περίπου μὲ τοὺς δημοκρατικοὺς πειραματισμοὺς καὶ τὰς φθισιώσας κυβερνήσεις τῶν κοινοβουλευτικῶν πλειοψηφιῶν...

»Ὁ Ἰωάννης Μεταξᾶς, ὁ ὁποῖος εἰς κάθε σταθμὸν τῆς ἑλληνικῆς κρίσεως ὑπῆρξεν ὁ Ἕλλην, ὁ μοναδικὸς ποὺ ἔβλεπε καὶ ἐσκέπτετο, ἔλεγε μὲ τὸν νοῦν του, ὅτι σύστημα ποὺ ὡδήγησε τὴν ἀνθρωπότητα καὶ τὴν Ἑλλάδα εἰς τοιαῦτα ἀποτελέσματα, σύστημα ποὺ εἰς τὸν καθορισμὸν τῆς ἐννοίας τοῦ κράτους ἐξεκίνα ἀπὸ μίαν ἀοριστίαν, τὴν ἀοριστίαν, ὅτι τὸ κράτος εἶναι ἡ νομικὴ ἔκφρασις τοῦ ἔθνους, δὲν μποροῦσε νὰ εἶναι σύστημα ἀνταποκρινόμενον εἰς τὰς ἀνάγκας τοῦ ἀνθρώπου καὶ τῆς Ἑλλάδος. Καὶ ἀνεζήτησε τὸ σύστημα ἐκεῖνο, τὸ ὁποῖον ἐπιτάσσουν οἱ φυσικοὶ νόμοι τῆς ζωῆς μας, οἱ νόμοι ἐκεῖνοι, οἱ ὁποῖοι ἐχαράχθησαν εἰς τὴν ζωὴν τῶν λαῶν ἀπὸ τῆς ἡμέρας, κατὰ τὴν ὁποίαν ἕνας ἄνθρωπος μέσα εἰς μίαν ὁμάδα ἀνθρώπων ἐπεβλήθη καὶ ἐκυβέρνησε. Αὐτὸ εἶναι τὸ σύστημα τὸ ἱεραρχικόν».

Περαιτέρω ὁ κ. ὑφυπουργὸς ἀναλύων τὴν ἱστορικὴν ἐπανάστασιν τῆς 4ης Αὐγούστου, ἐπεξήγησε λεπτομερέστερον τοὺς σκοποὺς τοῦ νέου κράτους:

«Ἡ ἀρχὴ τοῦ φιλελευθερισμοῦ, εἶπεν, ὑπῆρξε τὸ ἄτομον. Ἡ ἀρχὴ ποὺ διέπει τὸ καθεστὼς τῆς 4ης Αὐγούστου εἶναι τὸ κράτος. Μέσα εἰς τὸ κράτος ὑπάρχει καὶ τὸ ἄτομον ὄχι ὅμως ὑπὸ τὴν στενήν του ἐγωϊστικὴν ἔννοιαν, ἀλλὰ διαπλατυνόμενον ἕως τὴν ἔννοιαν τῆς πατρίδος καὶ τοῦ ἠθικοῦ νόμου. Μόνον ἔτσι τὸ ἄτομον κατακτᾷ τὴν εὐγενεστέραν ἐλευθερίαν νὰ δρᾷ καὶ νὰ ἀναπτύσσεται ἀνενόχλητον μέσα εἰς τὰ πλαίσια ποὺ χαράσσουν αἱ ἀνάγκαι τοῦ συνόλου.

»Καὶ ἐρωτώμεθα προσέτι ποῖοι συγκεκριμένως οἱ σκοποὶ τοῦ νέου κράτους; Ἀπαντῶμεν: τὸ ἠθικὸν μεγαλεῖον καὶ ἡ ἠθικὴ εὐημερία τοῦ λαοῦ. Δι' ὃ καὶ τὸ σύστημα διακλαδοῦται ὀργανικῶς. Τὸ πρῶτον σκέλος εἶναι ἡ συντεχνιακή του ὀργάνωσις, ἡ ὁποία ἀποβλέπει εἰς τὴν ἀμεσωτέραν διαχείρισιν τῶν κατὰ κλάδους συμφερόντων κάτω ὅμως ἀπὸ τὸν ἔλεγχον καὶ τὴν ἀντικειμενικὴν κρίσιν τοῦ κράτους, τὸ ὁποῖον ἐναρμονίζει τὰς ἀντιθέσεις καὶ καταργεῖ τὴν πάλην τῶν τάξεων. Τὸ δεύτερον σκέλος εἶναι ἡ σχολικὴ καὶ ἐξωσχολικὴ ὀργάνωσις διὰ τὴν πνευματικὴν καὶ ἠθικὴν ἐξυπηρέτησιν τῶν πολιτῶν. Διότι τὸ ὁλοκληρωτικὸν κράτος πρέπει νὰ τὸ βλέπωμεν εἰς ὅλην του τὴν ἔκτασιν ὡς ἕνα ἠθικὸν καὶ πνευματικὸν φαινόμενον».

Καὶ μετὰ ἀπὸ μίαν ἐξονυχιστικὴν ἀνάλυσιν τῶν τάσεων, τὰς ὁποίας ἐφήρμοσε τὸ κράτος τῆς 4ης Αὐγούστου, ὁ κ. Νικολούδης κατέληξε:

«Δὲν ἀρκούμεθα λοιπὸν εἰς τὴν ἐνστικτώδη ἐπιδοκιμασίαν τοῦ ἔργου τῆς 4ης Αὐγούστου ἐκ μέρους τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ. Αὐτὸς εἶναι ὁ λόγος διὰ τὸν ὁποῖον ἀγωνιζόμεθα νὰ τὸν διαφωτίσωμεν. Δι' αὐτὸ ἀπεβλέψαμεν καὶ εἰς τὰς ὀργανώσεις σας νέοι καὶ νέαι τῆ

ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΙΣ

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

ΑΡΡΑΒΩΝΕΣ

Ὁ ἐκλεκτὸς συμπατριώτης φιλόλογος καὶ διευθυντὴς τῆς Ἀστικῆς σχολῆς Ποταμοῦ κ. Βρεττὸς Τριάρχης καὶ ἡ χαριτωμένη καὶ εὐπαίδευτος θυγάτηρ τοῦ συμπολίτου μεγαλοβιομηχάνου κ. Μιχ. Μεγαλοοικονόμου, δὶς Ἑλένη, ἔδωκαν ἀμοιβαίαν ὑπόσχεσιν γάμου. Εἰς τὸ τόσον εὐάρμοστον διά τε τὰς σωματικὰς καὶ ψυχικάς του ἀρετὰς ζεῦγος ἀπευθύνομεν τὰς θερμοτέρας τῶν εὐχῶν μας διὰ τὴν ταχεῖαν ὁλοκλήρωσιν τῆς εὐτυχίας του. Ε. Κ.

—Ὁ ἄρτι ἐξ Αὐστραλίας ὅπου ἄριστα τυγχάνει ἀποκατεστημένος ἀφιχθεὶς συμπατριώτης κ. Μιχαὴλ Δημ. Μεγαλοοικονόμος καὶ ἡ συμπαθεστάτη καὶ πλήρης ψυχικῶν χαρισμάτων δνὶς Ἀννέζα Κορωναίου ἔδωκαν ἀμοιβαίαν ὑπόσχεσιν γάμου. Συγχαίροντες εὐχόμεθα ταχεῖαν τὴν στέψιν.

—Ὁ ἐκ Μελιγαλᾶ κ. Σταῦρος Καμπούρης καὶ ἡ ἐκλογοθετιανίκων χαριτόβρυτος δὶς Λαμπρινὴ Α. Γαβρίλη, ἔδωκαν ἀμοιβαίαν ὑπόσχεσιν γάμου.

ΓΑΜΟΙ

Μέσῳ ἐκλεκτῆς συγκεντρώσεως ἐτελέσθησαν τὴν 19 Ἰουνίου ἐν Λειβαδίῳ οἱ γάμοι τοῦ φιλοπροόδου κτηματίου κ. Ἰωάννου Πέτρου Κασιμάτη ἐκ τοῦ χωρίου Πορταλαμιάνικα, μετὰ τῆς διὰ πολλῶν ψυχικῶν, πνευματικῶν καὶ σωματικῶν χαρισμάτων προικισμένης δίδος Ἀννέτας Στ. Τζάννε. Τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου ἠκολούθησε παράθεσις πλουσιωτάτου δείπνου—εἰς ὃ παρεκάθησαν πολλοί—καὶ μετὰ χορὸς διαρκέσας μέσῳ γενικῆς εὐθυμίας μέχρι τῶν πρωϊνῶν ὡρῶν.

— Τὴν 15ην Ἰουνίου ἐτελέσθησαν ἐν Λειβαδίῳ οἱ γάμοι τῆς χαριεστάτης θυγατρὸς τοῦ μεγαλεπιχειρηματίου κ. Γαβριὴλ Χάρου, Ἕλλης μετὰ τοῦ ἐξ Αὐστραλίας ὅπου ἄριστα τυγχάνει ἐγκατεστημένος ἐπανελθόντος συμπαθεστάτου νέου κ. Ἐμμαν. Μεγαλοοικονόμου, ὡς παρανύμφου παραστάσης τῆς ἀναδόχου τῆς νύμφης σεβαστῆς δεσποίνης κ. Οὐρανίας Παπαδοπούλου. Μετὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου προσεφέρθησαν ἀναψυκτικά,μεθ' ὃ πολυπληθὺς ὁμὰς τῶν παραστάντων μετεφέρθη δὲ αὐτοκινήτων εἰς τὸνΚάλαμον ὅπου πλουσιώτατον παρετέθη δεῖπνον εἰς τὸν οἶκον τοῦ γαμβροῦ καὶ ἠκολούθησε χορὸς διαρκέσας μέχρι πρωΐας

Τὴν 10ην φθίνοντος ἐτελέσθησαν ἐν Π. Φαλήρῳ καὶ ἐν στενῷ οἰκογενειακῷ κύκλῳ οἱ γάμοι τοῦ κ. Χαραλ. Λογοθέτη, μετὰ τῆς εὐπαιδεύτου καὶ ὡραίας κόρης, Σοφίας Ἐμ. Λεοντσίνη. Τοὺς νυμφικοὺς στεφάνους ἀντήλλαξε ὁ κ. Κ. Λιόγας.

Εὐχόμεθα τὸν βίον εὐτυχῆ

ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ

Εἰς τὴν ἱερὰν Μονὴν Μυρτιδίων καὶ εἰς μίαν ἐκλεκτὴν συγκέντρωσιν συγγενῶν καὶ φίλων ὁ διακεκριμένος ἰατρὸς τῆς νήσου μας κ. Γεώργιος Γλυτσὸς ἀνεδέξατο ἐκ τῆς κολυμβήθρας τὸ ἀγοράκι τοῦ κ. Μενελάου Κορωναίου δώσας εἰς αὐτὸ τὸ ὄνομα Παναγιώτης.

— Τὴν 21ην Μαΐου ἐτελέσθη ἐν Ἀθήναις ἡ βάπτισις τοῦ χαριτωμένου θυγατρίου τοῦ ἐξ Ἀντικυθήρων φίλου κ. Μύρωνος Πλουμίδη, ὡς ἀναδόχου παραστάντος τοῦ ἐφοριακοῦ ὑπαλλήλου κ. Κωνστ. Παπακωνσταντίνου, ὅστις ὠνόμασε τὴν νεοφώτιστον Μαρίαν. Πρὸς τοὺς εὐτυχεῖς γονεῖς καὶ τὸν ἀνάδοχον εὐχόμεθα νὰ τοῖς ζήσῃ.

Τὸν παρελθόντα μῆνα ἐγένετο ἐν Κατσιποδίῳ Ἀθηνῶν ἡ βάπτισις τοῦ χαριτωμένου θυγατρίου τοῦ κ. Ἐμμανουὴλ Χάλαρη ἐμπόρου, ὡς ἀναδόχου παραστάντος τοῦ κ. Λαζάρου Μπαΐκη. Μετὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου ἠκολούθησε πλουσιώτατον δεῖπνον κρατῆσαν μέσῳ γενικῆς εὐθυμίας μέχρι τῶν πρωϊνῶν ὡρῶν. Πρὸς τοὺς εὐτυχεῖς γονεῖς, τὸν ἀνάδοχον καὶ τὸν ἐν Ἀμερικῇ ἄριστα ἐγκατεστημένον πάππον τῆς νεοφωτίστου εἰς ἣν ἐδόθη τὸ ὄνομα Θεανώ, εὐχόμεθα νὰ τοὺς ζήσουν. Ι. Σ. Κ.

Ἐβαπτίσθησαν κατ' αὐτὰς εἰς Μητᾶτα, τὰ τέκνα τῶν ἀδελφῶν Παναγιώτου καὶ Δημητρίου Πρινέα. Ὡς ἀνάδοχοι παρέστησαν διὰ μὲν τοῦ πρώτου ἡ κ. Κατίνα Πρινέα, διὰ δὲ τοῦ δευτέρου ἡ δὶς Αἰκατερίνη Φυροῦ.

ΘΑΝΑΤΟΙ

Ἀπεβίωσε τὴν 21 Μαΐου καὶ ἐκηδεύθη σεμνοπρεπῶς εἰς Περλεγκιάνικα ἡ Καλλιόπη Μηνᾶ Κομηνοῦ ἐτῶν 85. Ὁμοίως ἀπεβίωσεν εἰς Κατσουλιάνικα ἡ Μαρία Βασιλείου Κουκούλη ἐτῶν 90.

— Ἀπέθανε καὶ ἐκηδεύθη εἰς Ποταμὸν ὁ Γρηγόριος Τσιγκούνης ἐτῶν 72.

ἔχετε τὸ αἴσθημα τῆς τιμῆς, τῆς προσωπικῆς ἀξιοπρεπείας, τῆς εὐγενοῦς ἁμίλλης καὶ νὰ αἰσθάνεσθε πρὸ παντὸς τὴν ἱερότητα τῆς αὐτοθυσίας.

«Συνεπῶς αἱ βασικαί σας ἀρχαὶ θὰ εἶναι: ἡ ἀρετὴ τοῦ μαθητοῦ, ἡ ἀρετὴ τοῦ πολίτου.

«Καὶ ὑπόδειγμά σας: ἡ ζωὴ τοῦ ἀρχηγοῦ.

«Καὶ αὐτὸ ἀκόμη: Εἶσθε ἤδη ἕνα μεγάλο τμῆμα τῆς δημοσίας γνώμης.

«Ὠργανωμένοι καὶ ἐμπνευσμένοι, θὰ δεκαπλασιάσετε τὴν δύναμίν σας καὶ ἐντὸς ὀλίγου χρόνου ὅλη χώρα θὰ ἔχῃ συγχωνευθῇ μαζύ σας.

«Τώρα μὲ ἠκούσατε καὶ θὰ σκεφθῆτε.

«Ἀλλὰ πρὶν χωρισθοῦμε, σᾶς ἐρωτῶ: Ἂν ποτὲ σᾶς θελήσῃ ὁ Βασιλεύς, θὰ εἶσθε ἕτοιμοι; Ναί! Ἂν ποτὲ σᾶς καλέσῃ ὁ ἀρχηγός, θὰ εἶσθε παρόντες; Ναί! Ἂν ποτὲ σᾶς χρειασθῇ ἡ πατρίς, θὰ πῆτε «μέχρις ἐσχάτων»; Ναί!»

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΙΧΑΛΕΤΟΣ
ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Θεμιστοκλέους 18—Ἀθῆναι

ΠΕΝΘΗ

ΘΕΟΔΩΡΟΣ Ι. ΜΠΑΒΕΑΣ

Μετὰ μακρὰν καὶ ὀδυνηρὰν νόσον, ἣν ἐπεδείνωσε καὶ ὁ ἀπροσδοκήτως πρὸ μηνὸς ἐπισυμβὰς θάνατος τῆς προσφιλοῦς του συζύγου, ἐξεμέτρησε τὸ ζεῖν τὴν 24ην φθίνοντος ἐν Πειραιεῖ, ὁ ἀγαθὸς καὶ φιλόπονος συμπατριώτης Θεόδωρος Ι. Μπαβέας καφεπώλης.

Τὴν κηδείαν του, γενομένην τὴν ἑπομένην, ἠκολούθησε μεγάλη μερὶς τῆς Πειραϊκῆς κοινωνίας, παρὰ τῆς ὁποίας ὁ μεταστάς, καλὸς καὶ χρηστὸς πολίτης, ἀγαθὸς οἰκογενειάρχης καὶ φιλόστοργος πατὴρ μεγάλης ἀπελάμβανεν ἐκτιμήσεως, καθὼς καὶ πλεῖστοι ὅσοι συμπατριῶται ἐξ Ἀθηνῶν καὶ τῆς γείτονος, οἵτινες μεγάλως ἐξετίμων καὶ τὰς ἰδικάς του ἀρετὰς καὶ τὰς τῶν ἐξ ἴσου εὐϋπολήπτων τέκνων του.

Ἡ «Κυθηραϊκὴ Δρᾶσις», ἥτις ἐκτιμῶσα τὰς ἀρετὰς του περιέβαλλε μὲ βαθὺν σεβασμὸν τὸν μεταστάντα, σπένδει δάκρυ βαθυτάτης ὀδύνης ἐπὶ τοῦ τάφου του, καὶ ἀπευθύνει εἰς τὰ δὶς καιρίως πληγέντα ἐπὶ τοῦ ἐλαχίστου τέκνα του, καὶ τοὺς ἀγαπητούς του ἀδελφούς, τὰ πλέον ἐγκάρδια συλλυπητήριά της.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΑΙ

Βαρυαλγοῦντες ἔτι ἐκ τῆς μόλις πληξάσης ἡμᾶς νέας συμφορᾶς ἐπὶ τῷ θανάτῳ τοῦ λατρευτοῦ μας πατρός, ἀδελφοῦ, θείου καὶ πάππου

ΘΕΟΔΩΡΟΥ

σπεύδομεν, καθῆκον ἐπιβεβλημένον ἐκπληροῦντες ἵνα καὶ δημοσίᾳ ἀπευθύνομεν τὰς εὐχαριστίας μας πρὸς πάντας τοὺς ὁπωσδήποτε μετασχόντας τῆς βαθυτάτης ὀδύνης μας.

Ἐν Πειραιεῖ τῇ 28 Ἰουνίου 1938

Τὰ τέκνα

Ἰωάννης, Νικόλαος, Δημήτριος, Παναγιώτης, Κυριάκος, Γεώργιος καὶ Μεταξία Θ. Μπαβέα, Σταματία Ι Μπαβέα.

Οἱ ἀδελφοί: Παναγιώτης Ι. Μπαβέας, Ὄλγα Ἀν. Καψάνη, Γκόλφω Θ. Γαβρίλη, Σταυροῦλα Ν. Μπαβέα Σταυροῦλα Κ. Μπαβέα.

Οἱ ἀνεψιοί — Οἱ ἔγγονοι.

ΤΟ ΛΕΥΚΩΜΑ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

Θὰ περιέχῃ ἀκόμη τοὺς ἐκ τοῦ μηδενὸς δημιουργηθέντας καὶ καταλαβόντας ἀξιόλογον θέσιν ἐν τῇ κοινωνίᾳ, ἵνα παρουσιάζῃ τούτους ὡς παράδειγμα ἄξιον μιμήσεως πρὸς τὰς ἐπερχομένας γενεὰς καὶ τέλος θὰ περιλαμβάνῃ τὰς φωτογραφίας τῶν ἀπανταχοῦ Κυθηραϊκῶν ἐμπορικῶν καὶ βιομηχανικῶν ἐπιχειρήσεων καὶ ὅτι συνδέεται μὲ τὴν ζωὴν καὶ τὴν πρόοδον τῶν Κυθηρίων.

Περισσοτέρας πληροφορίας δίδομεν δι' ἀλληλογραφίας, παντὶ τῷ ἐρωτῶντι.

ΤΟ ΚΑΨΑΛΙ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

Λιμενικὴ Ἐπιτροπή, καὶ ὅτι εἶνε καιρὸς πλέον νὰ κινηθῇ αὕτη, γιὰ νὰ μὴ φθάσῃ μιὰ ἡμέρα τὸ Καψάλι, σὲ πλήρη ἀποσύνθεσιν, ὁπότε πλέον θὰ εἶνε ἴσως ἀργά.

Μεθ' ὑπολήψεως
ΕΝΑΣ ΚΑΨΑΛΙΩΤΗΣ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΚΑΡΥΔΗΣ
ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ
Χαριλάου Τρικούπη 4
Ἀριθ. Τηλεφ. 23-553

ΣΥΣΤΑΣΙΣ

Πρὸς τοὺς συμπατριώτας ποὺ θέλουν νὰ προβοῦν εἰς τὴν ἀγοράν, πώλησιν, ἐνοικίασιν ἀκινήτων καὶ πάσης ἄλλης φύσεως μεσιτικὴν ἐργασίαν, συνιστῶμεν θερμῶς τὸν ἐγνωσμένης δραστηριότητος, τιμιότητος καὶ ἐχεμυθείας συμπολίτην κ. ΒΡΕΤΤΟΝ ΒΕΝΑΡΔΟΝ ὁδὸς Ρεπούλη 6 ΠΕΙΡΑΙΑ.

Γ. Π. ΓΛΥΤΣΟΣ
ΙΑΤΡΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Ἐν Κυπριωτανίκοις
Δέχεται καὶ ἐν Ποταμῷ ἑκάστην Τετάρτην καὶ Παρασκευὴν

ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΙΚΟΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ
Ἰατροῦ Γ. ΛΕΥΘΕΡΗ
Λειβάδι Κυθήρων
Ἐκτελοῦνται μικροβιολογικαὶ ἀναλύσεις αἵματος, οὔρων, κ. λ. π.

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΚΟΡΩΝΑΙΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Θεμιστοκλέους 13
[Ὁμόνοια]
ΑΘΗΝΑΙ Τηλ. 25-444
Δέχεται 3—8 μ. μ.

ΕΙΣ ΜΝΗΜΗΝ ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗ

Μεταξὺ τῶν ἄλλων ψηφισμάτων ποὺ ἐξεδόθησαν ἐπὶ τῷ θανάτῳ τοῦ πολυκλαύστου Στ. Νικηφοράκη περιλαμβάνονται καὶ τὰ κάτωθι:

Κατ' ἐντολὴν τοῦ Κοινοτικοῦ Συμβουλίου Κυθήρων καταθέτω ἐπὶ τῆς σοροῦ Σου τὸν στέφανον τοῦτον εἰς ἔνδειξιν εὐγνωμοσύνης, ἀγάπης καὶ ἐκτιμήσεως.

Ὑπηρετήσας τὸν τόπον ἐπὶ μακρόν, ὡς Δήμαρχος, ὑπῆρξες ὑπόδειγμα ἀρετῆς καὶ ἀνεξικακίας, ὡς ἰατρὸς δὲ ἐπὶ μίαν ὁλόκληρον πενταετίαν, ἀνεκτίμητος διὰ τὴν ἐπιστημονικὴν ἱκανότητά Σου, τὴν πρόθυμον συνδρομήν Σου εἰς τοὺς πάσχοντας καὶ τὴν παροιμιώδη ἀφιλοκέρδειάν Σου.

Δὲν θρηνεῖ μόνον ἡ οἰκογένειά Σου τὸν φιλόστοργον σύζυγον, πατέρα καὶ ἀδελφόν, ἀλλὰ καὶ ἡ ἐπαρχία ὁλόκληρος τὸν καλόν, τὸν ἐξυπηρετικόν, τὸν ἀλησμόνητον ἄνθρωπον καὶ ἰατρόν.

Αἰωνία ἡ μνήμη Σου.

ΨΗΦΙΣΜΑ

Τὸ Κοινοτικὸν Συμβούλιον Κυθήρων συνελθὸν ἐκτάκτως ἐπὶ τῷ ἀγγέλματι τοῦ θανάτου τοῦ ἰατροῦ Στεφάνου Νικηφοράκη, ἐπὶ δωδεκαετίαν διατελέσαντος Δημάρχου Κυθηρίων καὶ ἐξυπηρετήσαντος τὸν τόπον καὶ ὡς ἰατρὸς καὶ ὡς πολιτευόμενος.

Ψηφίζει

1) Ν' ἀναρτηθῇ μεσίστιος ἡ σημαία τῆς Κοινότητος ἐπὶ τριήμερον διακοπτομένων τῶν ἐργασιῶν εἰς ἔνδειξιν πένθους.

2) Νὰ ἐκφρασθῶσι τὰ συλλυπητήρια τῆς Κοινότητος εἰς τὴν οἰκογένειαν τοῦ μεταστάντος.

3) Νὰ παρακολουθήσῃ τὴν κηδείαν τὸ Κοινοτικὸν Συμβούλιον καὶ νὰ κατατεθῇ στέφανος ἐπὶ τῆς σοροῦ ἐκ μέρους τῆς Κοινότητος.

4) Ν' ἀποσταλῶσι δραχ. χίλιαι πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ συσσιτίου ἀπόρων μαθητῶν.

5) Ν' ἀναρτηθῇ ἡ εἰκὼν τοῦ μεταστάντος εἰς τὸ Γραφεῖον τῆς Κοινότητος.

6) Νὰ δημοσιευθῇ τὸ παρὸν διὰ τοῦ Κυθηραϊκοῦ Τύπου.

Ἐφ' ᾧ συνετάγη καὶ ὑπογράφεται ὡς ἕπεται.

Ὁ Πρόεδρος
Π. Ι. ΒΕΝΕΡΗΣ

Τὰ Μέλη
Ε. Μεγαλοκονόμος, Ε. Καλλίγερος, Γ. Φατσέας.

Ἐπίσης ἐκτὸς τῶν εἰς τὴν 4ην σελίδα ἀναγραφομένων κατέθεσαν στεφάνους καὶ οἱ κάτωθι: οἰκογένειαι Μάρκου Πετροχείλου, Παναγ. Ἀρώνη, Παναγ. Καρατζᾶ, Ἰωάννου Δαπόντε, Σπύρου Αὐγερινοῦ καὶ Κοσμᾶ Παυλάκη. Ἡ κυρία Ἀλεξανδρα Μηνᾶ Κορωναίου. Ὁ ἐμπορικὸς σύλλογος Κυθήρων, ὁ Γεωργικὸς Συνεταιρισμὸς Καρβουνάδων καὶ οἱ δημόσιοι ὑπάλληλοι τῆς νήσου.

Κατοικία
Ἰδιοκτήτου—Διευθυντοῦ
Ὁδὸς Σύμης καὶ Δρακωτοῦ γωνία
Ἀθῆναι

ΜΙΑ ΝΕΑ ΣΥΛΛΟΓΗ ΠΟΙΗΜΑΤΩΝ

Μὲ τὸν τίτλον «Ἄνθινα Κλώνια» κυκλοφορεῖ προσεχῶς εἰς κομψότατον τόμον, συλλογὴ ἐκλεκτῶν ποιημάτων τοῦ νέου συμπατριώτου ποιητοῦ κ. Π. Φ. Οἱ στίχοι τοῦ νέου Κυθηρίου ποιητοῦ, γραμμένοι σὲ γλῶσσα ἁπλῆ, φυσική, μελετημένη, χωρὶς ἐκζήτησι καὶ ἰδιωτισμοὺς καὶ μὲ μέτρο ἄψογο, πρωτότυπο καὶ συνεπῶς εὐχάριστο γιὰ τὸν ἀναγνώστη. Ρεαλισὴς ἀπὸ χαρακτῆρος ὁ νέος μας ποιητής, μᾶς δίνει στὰ ποιήματά του εἰκόνες ἀπὸ τὴ γύρω μας ζωὴ καὶ πραγματικότητα, χωρὶς μὲ τοῦτο, νὰ χάνῃ ἡ ποίησίς του ὅ,τι χαρακτηρίζει τὴν ποίησιν.

Ἰδού, χάριν τῶν ἐνδιαφερομένων τρία ἀπὸ τὰ ποιήματα τῆς συλλογῆς του.

Κῆπε ἁπλωτὲ
κι' ἄνθη στρωτὲ
μὲ τὸ πορτὶ τὸ χαμηλὸ
μὲ τὸν κισσὸ γύρω ἀψηλὸ
καὶ τὸ μαγκάνι
ὅποια φανῆ
χώρα τρανὴ
μὲ χίλιους νόμους προσθεσούς
τῆς ἠρεμιᾶς σου τοὺς παλμοὺς
ποτὲς δὲν φτάνει...

.... Καὶ σὺ λωτὲ
δειλὲ λωτὲ
καὶ σὺ ἀπριλιάτικε πανσὲ
καὶ μυρωδᾶτε μενεξὲ
καὶ σεῖς πονᾶτε
γιὰ τὴ ζωὴ
γιὰ τὴν πνοὴ
ἀγκομαχᾶτε ὁλημερὶς
κι' ἂν ὁ καιρὸς εἶναι βαρὺς
πάλλη ἀρχινᾶτε...

Ὅμως ποτές,
στὶς ἀστραπὲς
εἴτε στ' ἀσήμια τ' αὐγινὰ
στὰ χρυσωμένα δειλινὰ
οὔτε μιὰ λέξι...
Σὲ μᾶς ἀλοὶ
καὶ τρισαλοὶ
σ' ὅ,ποιον ἀπ' ὅλους τοὺς Θεούς,
κι' ἂς κατοικῆ στοὺς οὐρανούς,
μαζύ μας μπλέξει...

.... Δεῖλι χρυσό,
σὰν τὸν πυρσό,
φούλια, γαρδένιες καὶ μυρτιὲς
μελισσοχόρταρα κι' Ἰτιὲς
περιβολῆστρες,
παντοῦ γελᾶς
λοξοκοιτᾶς,
κάτι ραντίζεις ὁλοστᾶ
κι' ἀχνοπερνᾶς ψηλαφιστὰ
στραβοχωρῖστρες...

Δεῖλι χρυσὸ
δὲν σὲ μισῶ,
οὔτε ζηλεύω τ' ἀναιδῆ,
τὸ χαμογέλιο σου τὸ ἠδὺ
πῶχεις στὸ μάτι
ἀφοῦ περνᾶς
καὶ δὲν ζητᾶς
(στὸ λέω δίχως νὰ ντραπῶ)
ἀπὸ τὸν κόσμο π' ἀγαπῶ
νὰ πάρῃς κάτι...

ΚΥΘΗΡΙΟΙ
Προμηθευθῆτε ὅλοι τὸ βιβλίον: «Σπ. Στάθη λόγοι, ἄρθρα καὶ δημοσιεύματα» τὸ ἐκδίδουν τιμῆς ἕνεκα οἱ μαθηταί του.
ΤΙΜΗ ἐσωτερικοῦ δρ. 50
» Ἀμερικῆς δολ. 1
» Αὐστραλίας σελ. 5

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Μὴ δυνάμενοι νὰ ἀπευθυνθῶμεν προσωπικῶς καὶ ἰδιαιτέρως πρὸς ἕνα ἕκαστον, εὐχαριστοῦμεν μὲ εἰλικρινῆ συγκίνησιν διὰ τῆς «Κυθηραϊκῆς Δράσεως» πάντας ἀνεξαιρέτως τοὺς καθ' οἱονδήποτε τρόπον καὶ μετὰ τόσης συμπαθείας συμμερισθέντας τὸ σκληρὸν πένθος μας διὰ τὴν ἀπώλειαν τοῦ προσφιλοῦς συζύγου, πατρός, ἀδελφοῦ ἡμῶν ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗ καὶ παρακολουθήσαντας τὴν ἐκφορὰν αὐτοῦ.

Μαριέττα Στ. Νικηφοράκη, Νικόλαος Στ. Νικηφοράκης, Ἀντώνιος Στ. Νικηφοράκης καὶ αἱ οἰκογένειαι Ἐμμ. Κοντολέοντος, Μαν. Νικηφοράκη, Παν. Νικηφοράκη, Εἰρ. Βαρυπάτη, Θεοδ. Νικηφοράκη καὶ Νικ. Λεβούνη.

ΕΥΓΕΝΗΣ ΔΩΡΕΑ

Ἡ κ. Ἀννίτσα Πρωτοψάλτου διέθεσε δρ. 6.000 διὰ τὴν ἐπαργύρωσιν τῆς εἰκόνος τῆς Ἁγίας Τριάδος τοῦ ὁμωνύμου ναοῦ τοῦ χωρίου Μητᾶτα.

ΠΩΛΟΥΜΕΝ

Πωλεῖται κτῆμα κεντρικὸν πλησίον ἀγορᾶς τέσσαρα καταστήματα, 500 πήχ. ἐνοίκιον 180 000 τὸ ἔτος, τιμὴ 2.200.000.

Πωλεῖται οἰκία διώροφος μετὰ καταστημάτων πλησίον Μητροπόλεως, ἐνοίκια 130.000 τὸ ἔτος, τιμὴ 1.400.000.

Οἰκία διώροφος πλησίον πλατείας Κυψέλης καινουργὴς μὲ ὅλα τὰ χρειώδη, ἐνοίκια 60.000 τὸ ἔτος, τιμὴ 700.000

Οἰκία ἡμιτριόροφος πλησίον Ἁγίου Παντελεήμονος Ἀχαρνῶν γωνιαία, πήχ. 300, δωμάτια 5†4†4, ἐνοίκια 75.000 τὸ ἔτος, τιμὴ 825.000.

Οἰκία διώροφος πλησίον πλατείας Ἀττικῆς πήχ. 400, κατοικίαι 4, δωμάτια 4†4†3†3, ἐνοίκια 72.000 τὸ ἔτος, τιμὴ 675.000.

Πωλεῖται κτῆμα γωνιαῖον, μετὰ 3 καταστημάτων καὶ δύο κατοικιῶν ἐκ 2†3 ἑκάστη. πήχ. 375 πρὸ τοῦ τέρματος Ἱπποκράτους, ἐνοίκια 60.000 τὸ ἔτος, τιμὴ 650.000.

Μονοκατοικία 3 δωμάτια καὶ κουζίνα πήχ. 250 Πατησίων δεξιά, πλησίον Κλωναρίδου καινουργὴς μὲ ὅλα τὰ χρειώδη, τιμὴ 250.000.

Μονοκατοικία 2 δωμάτια καὶ κουζίνα πήχ. 220 δεξιὰ Πατησίων, πλησίον Κλωναρίδου, τιμὴ 180.000.

Κτῆμα πλησίον Λεωφόρου Κηφισίας καὶ πρὸ τοῦ Ἀμαρουσίου στρέμματα 18, βίλλα διώροφος, 9 δωμάτια μὲ ὅλα τὰ χρειώδη, ὀπωροφόρα δένδρα καὶ ἄμπελον, τιμὴ 1.400.000.

ΠΕΤΡΟΣ ΜΕΓΑΛΟΟΙΚΟΝΟΜΟΥ
Γραφεῖον—Γλάδστωνος 1α καὶ Πατησίων Τηλ. 21-855

ΝΑΥΤΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΔΙΟΝ. Σ. ΒΟΣΤΙΤΣΑΝΟΣ
Διασαφήσεις—Ἐκτελωνισμοὶ
Ναυτικαὶ Ἀντιπροσωπεῖαι - Ἀσφάλειαι Θαλάσσης
Τηλ-νον 4-96
ΚΑΛΑΜΑ!

ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΟΝ ΕΠΙΠΛΟΠΟΙΕΙΟΝ
ΙΩΑΝΝΟΥ Π. ΚΥΡΙΑΚΗ
ΕΝ ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ
Ἀναλαμβάνει τὴν μετὰ φιλοκαλλίας καὶ καλλιτεχνίας ἐκτέλεσιν πάσης παραγγελίας ἐπίπλων οἱουδήποτε στύλ καὶ ρυθμοῦ καθὼς καὶ τὴν κατασκευὴν κουφωμάτων καὶ πάσης ἄλλης ξυλουργικῆς ἐργασίας.
Τιμαὶ ἐκτὸς συναγωνισμοῦ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Κ. ΜΠΕΡΤΖΕΛΕΤΟΣ
ΕΝΔΥΜΑΤΑ
48 ΑΚΤΗ ΜΙΑΟΥΛΗ 48
Ἀριθ. Τηλεφ. 42-524
Πλουσία παρακαταθήκη ὑφασμάτων ἀγγλικῶν καὶ ἑλληνικῶν εἰς μεγάλην ποικιλίαν ποιοτήτων καὶ χρωματισμῶν.
Ταχεῖα καὶ καλλιτεχνικὴ ἐκτέλεσις πάσης παραγγελίας
ΤΙΜΑΙ ΕΥΘΗΝΑΙ

ΤΑΚΤΙΚΑΙ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ
Ἀμερικὴ Αὐστραλία
διαθέτω πάντοτε θέσεις

ΜΑΚΕΔΟΝΟ - ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟΝ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΤΑΞΙΔΙΩΝ
ΜΙΧΑΗΛ Β ΒΟΥΓΙΑ
ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΖΩΓΡΑΦΟΥ 20
ΑΘΗΝΑΙ
Τηλέφ. 22-035
ΤΑΞΙΔΙΩΤΑΙ: Ὅσοι θέλετε νὰ ταξιδεύσετε εἰς τὴν Βόρειον ἢ Νότιον Ἀμερικήν, Καναδᾶν, Αὐστραλίαν, Παναμᾶν, Ἀφρικὴν καὶ εἰς οἱονδήποτε μέρος τοῦ κόσμου, νὰ πάρετε τὰς συζύγους σας ἢ τὰ παιδιά σας πλησίον σας, ὅσοι θέλετε παράτασιν τῆς ἀδείας σας, ἢ πετισιὸν ἢ οἱανδήποτε ταξιδιωτικὴν ὑπόθεσιν ἔχετε, καθὼς καὶ διὰ καλὰς καμπίνας καὶ θέλετε νὰ ἐξυπηρετηθῆτε μὲ εἰλικρίνεια, ἀποταθῆτε εἰς τὸν ἀφιχθέντα ἐξ Ἀμερικῆς ἀνεγνωρισμένον πράκτορα ταξιδίων ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Ἐσωτερικῶν διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 61,572 καὶ Προξενείου Ἀμερικῆς 5,815 κ. Μ. Βούγιαν.

ΝΕΑΙ ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΛΙΜΕΝΟΒΡΑΧΙΟΝΟΣ

Καθ' ἃ μᾶς γράφει ὁ κατασκευαστὴς τοῦ Λιμενοβραχίονος Ἁγίας Πελαγίας κ. Π. Κορωναῖος ἢ Πουλάκης εἰσέπραξεν ἐσχάτως τὰ κάτωθι ποσά, ἅτινα δὲν εἶχον περιληφθῆ εἰς τοὺς μέχρι τοῦδε δημοσιευθέντας ἐπισήμους καταλόγους εἰσφορῶν τοὺς ὁποίους ἐξέδωκεν. Παρὰ τοῦ κ. Παναγ.Καστρισίου δρ.200 Χαράλ. Γερακίτη 1000, Βασίλ. Τσιγκούνη Ἰατροῦ 500, Κυθηραϊκῆς Ἀδελφότητος 9000 (ἐκ τοῦ χοροῦ) καὶ Ἑνώσεως Ἀντικυθηρίων 3000 (ἐπίσης ἐκ τοῦ χοροῦ). Ἐπίσης φροντίδι τοῦ διευθυντοῦ μας εἰσέπραξε 20.000 δρ. ἐκ λογαριασμοῦ δεσμευμένου παρὰ τῇ Ἐθνικῇ Τραπέζῃ τῆς Κυθηραϊκῆς Ἀδελφότητος Αἰγύπτου διαθεσάσης ταύτας ὑπὲρ τοῦ ἔργου του.

Ἐπίσης εἰς τὸν κ. Κορωναῖον καὶ διὰ τὰς ἀνάγκας τοῦ λιμενοβραχίονος προσέφερον ὁ κ. Μ. Μεγαλοοικονόμου βιομήχανος μιᾶς ἡμέρας ἐργασίαν μὲ τὸ αὐτοκίνητόν του, ὁ ἐκ Κρήτης κ. Γεώργιος Ι. Κυνηγάκης ἕνα ντουλάπι πλῆρες φαρμάκων διὰ τὰς προχείρους ἀνάγκας τῶν ἐργατῶν καὶ ὁ ἐκ Μυτιλήνης κ. Στέφανος Ἀγγελίδης ἕνα καναρίνι Γερμανικῆς ράτσας ὅπερ διετέθη διὰ λαχείου καὶ ἐκερδήθη παρὰ τῆς κ. Ἄννας Κ. Ζαντιώτου κατόχου τοῦ ὑπ' ἀριθ. 40 λαχνοῦ.

Ἐπιπροσθέτως ἐκ τοῦ εἰς τὸ ἐλαιοτριβεῖον τοῦ κ. Μ. Μεγαλοκονόμου, δημάρχου, προσφερθέντος ἐλαίου εἰσεπράχθησαν δραχ 10524,50. Ἐπίσης ἀπέστειλε δρ. 100 ὁ ἐκ Γερακαρίου Ζαχαρίας Σουρῆς.

Πλαίσια φωτογραφιῶν, εἰκόνων παντὸς εἴδους Καθρέπται, Κρύσταλλα, Φωτογραφίαι, Μεγεθύνσεις φωτογραφιῶν, καὶ ὅλατὰ φωτογραφικὰ εἴδη
ΠΑΝΑΓ. ΦΑΤΣΕΑΣ
ΛΕΙΒΑΔΙ

ΘΕΟΔ. ΜΑΡΕΝΤΗΣ
Μαιευτὴρ Γυναικολόγος
Ἰατρὸς
Δημοτικοῦ Μαιευτηρίου
Δέχεται Κολωνοῦ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

Εσωτερικοῦ ἐτησία	δρχ. 100	Δημοσιεύσεις—ἀγγελίαι—διαφημίσεις ὁ στίχος	δρ. 3
Ἀμερικῆς »	δολ. 3	Διὰ πλείονας τῶν δύο καταχωρίσεων ἰδιαίτεραι συμφωνίαι	
Αὐστραλίας καὶ λοιποῦ ἐξωτερικοῦ σελ. Ἀγγλίας	15	Ἀγγελτήρια γάμων, ἀραβώνων, βαπτίσεων ἕκαστον	δρ. 75
Διὰ Τραπέζας, Ἀνωνύμους Ἑταιρείας καὶ Ὀργανισμοὺς Δημοσίου δικαίου	δρχ. 250	Τὰ ἀφορῶντα τὴν κοινωνικὴν ἐν γένει καὶ δημογραφικὴν κίνησιν τῆς νήσου δωρεάς.	

ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΝΗΣΟΝ: ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΚΑΙ ΔΗΜ ΣΠ. ΚΑΣΙΜΑΤΗ Φατσάδικα

Τὰ ἐμβάσματα δέον ν' ἀποστέλλωνται πρὸς τὸν διαχειριστὴν τῆς ἐφημερίδος κ. Ν. Θ. Ζαντιώτην Γ'ης Σεπτεμβρίου 14, Τηλ. 53011 Ἀθῆναι.

ΑΙ ΑΠΟΨΕΙΣ ΜΑΣ

ΜΙΑ ΠΡΟΟΔΟΣ

Ἡ ἐγκατάστασις καὶ ἔναρξις λειτουργίας τῶν σκιροθραυστικῶν μηχανημάτων ποὺ παρὰ τὰ Δόκανα ἐγκατέστησαν οἱ φιλοπρόοδοι συμπατριῶται κ. κ. Π. Κασιμάτης καὶ Ἰωάννης Τζάννες, ἀποτελεῖ μίαν πρόοδον διὰ τὴν νῆσόν μας ἰδιαιτέραν πάσης ἐξάρσεως. Οἱ συμπατριῶται, τοὺς ὁποίους μεγάλως πρόκειται νὰ ἐξυπηρετήσῃ, ἐλπίζομεν ὅτι θὰ παράσχουν ὅλην τὴν ὑποστήριξίν των πρὸς τὴν νέαν αὐτὴν βιομηχανίαν, τὴν ἀξίαν τῆς ὁποίας ἀσφαλῶς θὰ κατενόησαν ἐπακριβῶς. Πάντως, ἐπειδή, πιθανόν ἔνιοι καλοθεληταὶ νὰ διαδώσουν ὅτι ἡ παρὰ τῶν ἐν λόγῳ μηχανημάτων παρασκευαζομένη ἄμμος δὲν εἶνε ἡ πλέον κατάλληλος διὰ τὰς οἰκοδομικὰς ἀνάγκας, παρέχομεν ὑπευθύνως τὴν διαβεβαίωσιν ὅτι τοῦτο εἶνε ψευδὲς καὶ πληροφοροῦμεν τοὺς ἐνδιαφερομένους ὅτι πάντα τὰ προϊόντα τῶν κ. κ. Κασιμάτη καὶ Τζάννε εἶνε τὰ πλέον ἐνδεδειγμένα διὰ τὰς παντὸς εἴδους οἰκοδομικὰς καὶ ὁδοποιητικὰς ἐργασίας.

ΤΑ ΦΑΡΜΑΚΑ

Θέλομεν νὰ πιστεύωμεν ὅτι δὲν ἀληθεύουν αἱ μεταδιδόμεναι ἡμῖν πληροφορίαι, ὅτι πολλοὶ τῶν ἰατρῶν τῆς νήσου καὶ τῶν ἀσθενῶν μας δὲν προμηθεύονται τὰ ἀναγκαιοῦντα αὐτοῖς φάρμακα ἀπὸ τὸ ἐν Χώρᾳ ἐπίσημον φαρμακεῖον. Καὶ οἱ μὲν κ. κ. ἰατροὶ εἶνε ὑπεύθυνοι οἱ ἴδιοι διὰ τὴν καλὴν ἢ κακὴν ποιότητα τῶν φαρμάκων ποὺ διαθέτουν. Οἱ ἰδιῶται ὅμως πρέπει νὰ σκεφθοῦν ὅτι παίζουν τὴν ζωὴν τὴν ἰδικήν των καὶ τὴν ζωὴν τῶν οἰκείων των καὶ δὲν πρέπει νὰ ἐμπιστεύωνται αὐτὴν εἰς τοὺς κομπογιαννίτας. Ἡ ταχεῖα θεραπεία των, ἡ πρόληψις ἐπιπλοκῶν καὶ ἡ ἀποφυγὴ τοῦ ἄνευ λόγου κινδύνου θανάτου ἐξαρτᾶται ἐκ τῆς καλῆς ἢ κακῆς ποιότητος καὶ τῆς γνησιότητος τῶν φαρμάκων ποὺ χρησιμοποιοῦν. Δὲν εἶνε δὲ δυνατὸν οὔτε τὴν καλὴν ποιότητα νὰ προσέξῃ ὁ μὴ ἐπιστήμων φαρμακοπώλης, οὔτε τὴν συντήρησίν των νὰ ἐποπτεύσῃ, ὥστε νὰ μὴ ὑποστοῦν ἀλλοίωσιν καὶ ἐπιβλαβεῖς ἐκ κακῆς διατηρήσεως ζυμώσεις. Ἐφ' ὅσον λοιπὸν ἔχομεν καὶ ἐν Χώρᾳ καὶ ἐν Ποταμῷ Φαρμακεῖα πλήρη, ἀπὸ ἐπιστήμονας διατηρούμενα καὶ πᾶσαν ἀσφάλειαν παρέχοντα, ἀποτελεῖ σφάλμα ἀσυγχώρητον ἡ μὴ παρὰ τούτων ἀγορὰ τῶν εἰς ἕκαστον ἀναγκαιούντων φαρμάκων. Εἶνε ἄλλωστε πολὺ φυσικὸν τὸ νὰ βαρεθοῦν οἱ ἄνθρωποι αὐτοί, ἂν δὲν ἔχουν τὴν προσήκουσαν κατανάλωσιν, νὰ τὰ κλείσουν καὶ νὰ φύγουν. Καὶ θὰ ἔχωμεν τότε νέα ἀδικαιολογήτως θύματα—ὡς συνέβη κατὰ τὸ παρελθὸν—διὰ τὴν ἔλλειψιν μιᾶς ἐνέσεως ἀντιτετανικοῦ ὀρροῦ ἢ ἄλλης.

ΜΙΑ ΥΠΟΔΕΙΞΙΣ

Ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς γενομένης πρότινος συμπληρώσεως τριετίας ἀπὸ τοῦ θανάτου τοῦ ἀειμνήστου καθηγητοῦ τοῦ Γυμνασίου μας καὶ παλαιότερον σχολάρχου Κυθήρων, ἀειμνήστου Γεωργίου Καλλιγέρου ἢ Βρανᾶ, θὰ ἔπρεπε νομίζομεν ὁ Σύλλογος τῶν καθηγητῶν τοῦ Γυμνασίου μας, ἐν συνεννοήσει πρὸς τοὺς ἐν τῇ νήσῳ ἐπιστήμονας καὶ διακεκριμένους ἐπαγγελματίας μαθητὰς τοῦ μακαρίτου, νὰ ἐτέλει τὸ ἀδικαιολογήτως μέχρι τοῦδε μὴ γενόμενον φιλολογικὸν μνημόσυνον τοῦ ἀειμνήστου ἀνδρός. Οἱ ἄνθρωποι, ποὺ προσέφεραν πολλὰ διὰ τὴν παιδείαν ἑνὸς τόπου, δὲν πρέπει θνήσκοντες νὰ λησμονῶνται τόσον εὐκόλως καὶ εἶνε μεγάλη παράλειψις τὸ νὰ μὴ τοὺς ἀποδίδονται ἀπὸ τοὺς συναδέλφους των καὶ τοὺς ἐκ τῆς διδαχῆς των ὠφεληθέντας αἱ προσήκουσα καὶ μετὰ θάνατον τιμαί. Καὶ ὁ μακαρίτης Καλλίγερος ὑπῆρξε τόσον ὑπέροχος διδάσκαλος, τόσον στοργικὸς καθηγητὴς καὶ τόσον ἀγαθὸς ἄνθρωπος, ποὺ ἡ μνήμη του πρέπει νὰ γεραίρεται αἰωνίως. Συνεπῶς ἂς γίνῃ ἤδη ὅτι δὲν ἐγένετο μέχρι σήμερον, εἰς πρώτην εὐκαιρίαν.

ΔΙΑ ΜΕΓΕΘΥΝΣΕΙΣ

Φωτογραφιῶν, τῆς Μονῆς Μυρτιδίων, Ἁγίας Μονῆς καὶ Ἁγίου Μύρωνος Ἀντικυθήρων.

Ἀποταθῆτε εἰς τὸ Φωτογραφεῖον

ΔΦΩΝ ΒΛΑΝΤΗ

ΤΣΑΜΑΔΟΥ 49—Πειραιᾶ

ΟΟΝΤΩΣ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΣ.

Ἡ ἐκλογὴ τῶν προσώπων εἰς ἃ ἀνετέθη ἡ εἰς τὴν νῆσον ὀργάνωσις τμημάτων τῆς «Ἐθνικῆς Νεολαίας» ὑπῆρξεν ὄντως ἐξαιρετικὰ εὔστοχος καὶ ἐπιτυχής. Πάντες οἱ ἀποτελοῦντες τὰ μέλη τῆς ἐπιτροπῆς εἶνε νέοι μὲ ἀγνὰ ἰδεώδη, μὲ ἄδολον πατριωτισμὸν καὶ πολλὴν διάθεσιν ὅπως ἐργασθοῦν πρὸς ἐπιτυχίαν τοῦ ὡραίου ἔργου ποὺ τοὺς ἀνετέθη. Ὅλως ἰδιαιτέρως ὅμως ἐπιτυχὴς ὑπῆρξεν ἡ ἐκλογὴ ὡς ὑποτομεάρχου διὰ τὴν νῆσον τοῦ ἐν Ποταμῷ καθηγητοῦ τῆς Γυμναστικῆς κ. Ζαχαρία Πετροχείλου. Μὲ τὰς γνώσεις, τὸν ζῆλον, τὸν πατριωτισμόν, τὰς εὐγενικάς του φιλοδοξίας καὶ τὴν ἠθικὴν καὶ πνευματικήν του ἀνωτερότητα ὁ κ. Πετρόχειλος ἀσφαλῶς θὰ συμβάλῃ ὅσον κανεὶς ἄλλος εἰς τὴν ἀρτίαν ἐμφάνισιν τῶν φαλάγγων τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας Κυθήρων.

ΗΕΤΑΙΡΕΙΑ ΠΡΟΣ ΕΝΙΣΧΥΣΙΝ ΤΩΝ ΕΠΤΑΝΗΣΙΑΚΩΝ ΜΕΛΕΤΩΝ

Ἐλάβομεν μετ' ἐξαιρετικῆς ὅλως εὐχαριστήσεως τὴν ἔκθεσιν τῶν πεπραγμένων τοῦ 1937, τῆς ἐν Κερκύρᾳ ἑδρευούσης λαμπρᾶς Ἑταιρείας πρὸς ἐνίσχυσιν τῶν ἑπτανησιακῶν μελετῶν, ἐξ ἧς καταδεικνύεται ἡ καταβαλλομένη ὑπὸ τῶν διοικούντων ταύτην ἐντατικὴ προσπάθεια πρὸς ἐκπλήρωσιν τοῦ ὡραίου της ἔργου. Ἰδίως μᾶς ἐνθουσιάζει ἡ προβλεπομένη ἵδρυσις παραρτημάτων τῆς Ἑταιρείας εἰς τὰς πρωτευούσας καὶ τῶν ἄλλων νήσων ὡς καὶ ἡ τῆς συγκλήσεως Πανιονίων Συνεδρίων ἀνὰ τριετίαν, πρὸς ἐπιδίωξιν τῆς κοινῆς προσπαθείας πληρώσεως τῶν ἀναγκῶν ἑκάστης τῶν ἑπτὰ ὡραίων νήσων. Θὰ εἴμεθα εὐτυχεῖς, ὅθεν, ἂν τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τῆς Ἑταιρείας εἶχε τὴν καλωσύνην νὰ μᾶς παράσχῃ τὰς σχετικὰς ὁδηγίας, ἵνα συμβάλωμεν καὶ ἡμεῖς τὸ κατὰ δύναμιν, τὸ μὲν ὅπως ἱδρυθῇ παράρτημα ἐν τῇ νήσῳ μας, τὸ δὲ ὅπως μετάσχουν τοῦ ἐν Ἀθήναις τοιούτου καὶ οἱ ἐνδεδειγμένοι Κυθήριοι.

ΜΙΑ ΣΥΣΤΑΣΙΣ

Καθῆκον ἐπιβεβλημένον ἐπίσης θεωροῦμεν, ὅπως συστήσωμεν εἰς τοὺς ἀγαπητούς μας συμπατριώτας τὴν ἀγορὰν τῶν ὑπὸ τῆς ἄνω ἀναφερομένης ἑταιρείας ἐκδοθέντων βιβλίων, ἵνα τὸ μὲν ἐνισχύσουν οὗτοι τὸ ὡραῖον ἔργον της, τὸ δὲ πλουτίσουν τὰς γνώσεις των καὶ ἐκμάθουν τὴν ἱστορίαν τοῦ τμήματος αὐτοῦ τοῦ Ἑλληνισμοῦ, εἰς τὸ ὁποῖον καὶ ἡ πατρίς μας ἀνήκει. Τὰ ἐν λόγῳ βιβλία εἶνε τὰ κάτωθι καὶ ἀποστέλλονται εἰς πάντα ἐμβάζοντα τὴν ἀξίαν των εἰς τὴν «Ἑταιρείαν πρὸς ἐνίσχυσιν τῶν ἑπτανησιακῶν μελετῶν» εἰς Κέρκυραν ἢ εἰς τὰ Γραφεῖά μας.

1) ΑΝΔΡΕΟΥ Μ. ΙΔΡΩΜΕΝΟΥ. Πολιτικὴ Ἱστορία τῆς Ἑπτανήσου (1815-1864) μετὰ προλόγου ὑπὸ Θ. ΜΑΚΡΗ καὶ βιογραφίας τοῦ συγγραφέως ὑπὸ Κ. ΠΑΛΑΤΙΑΝΟΥ. Δρ. 30.

2) ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ Μ. ΘΕΟΤΟΚΗ. Κορφιάτικες Ἱστορίες. Προλεγόμενα ΕΙΡΗΝΗΣ ΔΕΝΔΡΙΝΟΥ. Δρ, 30.

3) ΕΡΜΑΝΝΟΥ ΛΟΥΝΤΖΗ. Ἡ Ἑπτάνησος Πολιτεία (1800—1807). Μετάφρασις ΑΝΤΩΝΙΟΥ ΚΟΓΕΒΙΝΑ. Τεῦχος πρῶτον Δρ. 30. Τεῦχος δεύτερον ὑπὸ ἐκτύπωσιν.

4) ΑΝΔΡΕΟΥ Μ. ΑΝΔΡΕΑΔΟΥ. Ἡ Ἑπτανησιακὴ Δημοσία Οἰκονομία κατὰ τὴν περίοδον 1797—1814. Ἐκδίδεται ἐκ τῶν καταλοίπων τοῦ συγγραφέως, ἐπιμελείᾳ Β. ΜΕΞΑ. Δρ. 25.

5) ΕΜΜ. ΡΟΔΟΚΑΝΑΚΗ. Ὁ Βοναπάρτης καὶ αἱ Ἰόνιοι Νῆσοι (1797—1816). Προλεγόμενα ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ Γ. ΠΑΠΠΑ. Μετάφρασις ΝΟΕΜΗΣ Α. ΖΩΗΡΟΥ ΠΑΣΣΑ. Δρ. 60.

6) ΣΠ. ΑΡΔΑΒΑΝΗ - ΛΙΜΠΕΡΑΤΟΥ. Ἑπτανήσιοι Ἰατροὶ διακριθέντες εἰς τὴν Πολιτικὴν καὶ τὰ Γράμματα. Δρ. 35.

7) Κ. ΚΑΙΡΟΦΥΛΑ. Ἡ Ζάκυνθος καὶ ἡ Ἑλληνικὴ ἐπανάστασις. Δρ. 75.

ΕΚΤΟΣ ΣΕΙΡΑΣ

ΝΙΚΟΥ ΚΟΓΕΒΙΝΑ (Γλαύκου Ποντίου). Ἔργα. Δρ. 50.

ΞΕΝΑΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΙΣ

ΠΕΡΙ ΤΗΝ ΠΕΡΙΦΟΡΑΝ ΤΗΣ ΑΓΙΑΣ ΕΙΚΟΝΟΣ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΗΣ

Εἴχομεν πιστεύσει, ὅτι μετὰ τὴν εἰς τὸ παρελθὸν φύλλον δημοσιευθεῖσαν ἐκτενῆ ἀπάντησιν τοῦ κ. Σαράντου Διακοπούλου, ἐν σχέσει μὲ τὴν καθυστέρησιν τῆς σεπτῆς εἰκόνος τῆς Μυρτιδιωτίσσης εἰς Μητᾶτα, τὸ ζήτημα θὰ ἐθεωρεῖτο λῆξαν. Δυστυχῶς, οἱ ἐνδιαφερόμενοι σχετικῶς ἔχουν ἀλλοίαν γνώμην καὶ φυσικά, ἐφ' ὅσον μᾶς γράφουν σχετικῶς, ζητοῦντες τὴν εἰς τὰ ξένα δημοσιεύματα κσταχώρισιν τῆς ἀπαντήσεώς των, δὲν δυνάμεθα ἢ νὰ δημοσιεύσωμεν τὰς ἐπιστολάς των. Οὕτω ὁ κ. Π. Σκλάβος μᾶς ἀπευθύνει τὴν ἑξῆς ἐπιστολήν:

Ἀπάντησις πρὸς τὸν κ. Ἰωάννην Καστρίσιον ἢ Μανέαν

Εὐχαριστῶ θερμῶς διὰ τὸν τίτλον τοῦ πρωτοσπαθαρίου καὶ λυποῦμαι διὰ τὰς ψευδεῖς φράσεις (τὴν ἀπουσίαν ἐντεταλμένου ἐπιτρόπου τῆς ἱερᾶς εἰκόνος Μυρτιδιωτίσσης). Δι' αὐτό, ἔχων τὸ δικαίωμα ὡς αὐτόπτης μάρτυς νὰ ὁμιλήσω, θεωρῶ καθῆκόν μου νὰ βεβαιώσω τὴν κανονικὴν συνοδείαν τῆς σεπτῆς εἰκόνος παρὰ τοῦ κ. Σαράντου Διακοπούλου μέχρι τῆς τελευταίας στιγμῆς. Ἂς διακαιολογήσῃ λοιπὸν ὁ κ. Μανέας τὸ λάθος του μὲ τὴν ἀπουσίαν του ὡς ἔχων καθῆκον καθ'ὅ κάτοικος Καστρισιανίκων καὶ ἤδη ἀντιπρόσωπος διὰ τὴν προϋπάντησιν τῆς Ἁγίας Εἰκόνος.

Π. ΣΚΛΑΒΟΣ
Πρόεδρος Κοινότητος Μητάτων

Ἐπίσης ὁ εἰς Μητᾶτα ἀνταποκριτής μας γράφει:

Κύριε Διευθυντά,

Δημοσιεύοντες εἰς τὸ φύλλον ὑμῶν τῆς 15ης λήξ. μηνὸς τὴν πρὸς τὴν ἐπιτροπὴν Μυρτιδίων ἐπιστολὴν τοῦ κ. Ἰω. Καστρίσιου ἢ Μανέα, γράφετε, ἐν προλόγῳ, ὅτι ἀναμένετε ἐξηγήσεις διὰ νὰ προβῆτε εἰς τὸν καταλογισμὸν τῶν εὐθυνῶν.

Δὲν ἀμφιβάλλομεν ὅτι ἡ ἐν λόγῳ ἐπιτροπὴ θὰ σπεύσῃ νὰ δώσῃ τὰς ἀπαιτουμένας ἐξηγήσεις.

Ἐν τούτοις καὶ εἰς ἡμᾶς τοὺς κατοίκους Μητάτων ἐπιβάλλεται νὰ δώσωμεν τοιαύτας, εἰς ἀπάντησιν τῶν φιλοφρονήσεων τοῦ κ. Μανέα.

Καὶ τὰς ἐξηγήσεις αὐτὰς θὰ τὰς ἐξαγάγωμεν ἀπὸ αὐτὴν τὴν ἐπιστολὴν τοῦ κ. Μανέα.

«. . . . . Δυστυχῶς ἐφέτος, ἐνῷ ἔπρεπεν ἡ ἐκ Φρατσίων ἀναχώρησις νὰ γίνῃ τὸ ἀπόγευμα τῆς Τετάρτης τῆς Διακαινησίμου εἰς τὰς 2 1)2 μ. μ. καὶ ἡ ἄφιξις εἰς Κσστρισιάνικα τὴν 6 μ. μ., ἡ μὲν ἀναχώρησις ἔγινε τὴν 4 1)2 μ. μ., ἡ δὲ ἄφιξις εἰς Καστρισιάνικα τὴν 8ην μ. μ., γενομένης μεγάλης καθυστερήσεως καὶ εἰς Μητᾶτα κατὰ τὴν ἐντὸς τοῦ χωρίου διαδρομήν, λόγῳ ἀπουσίας ἀπὸ τὴν συνοδείαν τοῦ ἐντεταλμένου ἐπιτρόπου. . . . . .

. . . Ἦτο ἐπιτετραμμένον εἰς τὸν πρόεδρον Μητάτων κ. Παν. Σκλάβον νὰ παρεμποδίσῃ τὴν κανονικὴν διαδρομὴν ταύτης (σημειωθείσης οὕτω τῆς μεγάλης καθυστερήσεως) δίκην πρωτοσπαθαρίου, μὲ τὸ ἔτσι θέλω ἐγώ, καὶ μὲ τὰς φράσεις «εἶμαι πρόεδρος τῆς Κοινότητος καὶ ὅ,τι θέλω κάνω», συνοδευόμενος καὶ ἀπὸ μερικοὺς παλληκαράδες, ὀλίγοι τῶν ὁποίων δυστυχῶς θέλουν νὰ παρουσιάσουν τὸν κοσμογυρισμένον καὶ κοσμοπολιτισμένον;»

Λοιπόν, κατὰ τὸ λέγειν τοῦ κ. Μανέα, ἐὰν ἔφευγεν ἡ ἁγ. εἰκὼν ἐκ Φρατσίων εἰς τὰς 2 1)2 μ. μ. θὰ ἔφθανεν εἰς τὰ Καστρισιάνικα εἰς τὰς 6 μ. μ (δηλαδὴ ὑπολογίζει μέσα σὲ 3 1)2 ὥρας νὰ γίνῃ ἡ διαδρομὴ τῶν 9 χιλιομέτρων καὶ τὸ προσκύνημα μετὰ τῶν συνήθων παρακλήσεων δύο χωρίων Βιαραδίκων καὶ Μητάτων).

Καὶ ἐπειδὴ ἔφυγεν εἰς τὰς 4 1)2, ἔφθασε, **λόγῳ τῆς μεγάλης καθυστερήσεως εἰς Μητᾶτα!** εἰς τὰς 8 μ. μ. Ὁρίστε λογική!

Μήπως εἶχε τὴν ἀντίληψιν ὁ κ. Μανέας ὅτι τὰς δύο ὥρας καθυστερήσεως εἰς Φράτσια ἔπρεπε νὰ πληρώσουν τὰ Μητᾶτα, εἰς τὰ ὁποῖα παραμένει ἡ Εἰκὼν ὀλιγώτερον τῆς ἡμισείας ὥρας καὶ ὄχι τὰ Κσστρισιάνικα, εἰς τὰ ὁποῖα παραμένει 20 ὥρας καὶ πλέον;

Ἀφίνομεν ὅτι εἶνε ἀναληθὲς ὅτι ἡ εἰκὼν ἔφθασεν εἰς Καστρισιάνικα τὴν 8 μ. μ., ὡς εἶνε ἀναληθὲς ὅτι ἡ εἰκὼν παρέμεινεν ἄνευ συνοδοῦ ἐπιτρόπου, ὡς καὶ ὅτι παρεμποδίσθη ἡ κανονικὴ διαδρομὴ αὐτῆς. Ἀκριβέστατα μάλιστα ἐξετελέσθη ἡ τελευταία αὕτη, παρὰ τὴν ἐπιμονὴν Καστρισιάνων τινῶν, νὰ πάῃ ἀπὸ τὶς μέσες, δηλαδὴ ἀπὸ τὴν συνοικίαν Πρινιάδικα, νὰ μὴ ἐπανέλθῃ εἰς τὸν κεντρικὸν δρόμον τοῦ χωρίου, ἀλλὰ νὰ πάῃ ἀπὸ τὸ βουνό, πίσω ἀπὸ τὸ Νεκροταφεῖον, καὶ... χολωθέντων διὰ τοῦτο.

Ἐκ τῆς ἐκδηλώσεως ταύτης τοῦ κ. Μανέα οἱ Μητατιῶτες φθάνουν εἰς τὸ συμπέρασμα, ὅτι ὡς ἐξακολουθεῖ αὔξουσα ἡ εὐσέβεια τῶν Φρατσίων καὶ Καστρισιάνων θ' ἀπολέσουν τὸ δικαίωμα τοῦ προσκυνήματος τῆς ἁγ. εἰκόνος, ἢ μᾶλλον τὸ ἀπώλεσαν. Ὡς τελευταίαν δὲ σχετικῶς ἐπιθυμίαν των προτείνουν:

Τὴν παῦσιν τῆς περιοδείας τῆς εἰκόνος, ἢ τοὐλάχιστον τὴν περισσότερον προσαρμογὴν τοῦ δρομολογίου αὐτῆς: σύμφωνα μὲ τοὺς πληθυσμούς, τὰς ἀποστάσεις κλπ. τῶν χωρίων διὰ τῶν ὁποίων διέρχεται, ὡς καὶ τῶν εἰσπράξεων, διότι καὶ αὐταὶ εἶνε ἀπόδειξις τῆς εὐσεβείας ἑκάστου χωρίου.

Παρακαλεῖ δὲ τὴν ἐπιτροπὴν τῆς ἁγ. εἰκόνος νὰ δημοσιεύσῃ εἰς τὴν ἐφημερίδα ταύτην πίνακα τῶν χωρίων διὰ τῶν ὁποίων διέρχεται, μετὰ τοῦ πληθυσμοῦ ἑκάστου αὐτῶν, ὡς καὶ τῶν ὡρῶν παραμονῆς τῆς ἁγ. εἰκόνος καὶ τῶν πραγματοποιηθεισῶν εἰσπράξεων εἰς ἕκαστον τούτων, ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν, ἴσως ἐπιβληθῇ τοιουτοτρόπως σιωπὴ εἰς τοὺς ἀδικαιολογήτως παραπονουμένους.

Διατελῶ μετὰ τιμῆς
Μ. Ι. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ

SEMIRAMIS HOTEL

PROPRIETOR: GEORGE LAHANAS
2, Constantinieh Street—PORT SAID, Egypt.
Telephone 2612 P. O. Box 295

THE NEW HOTEL WITH MODERN COMFORT
AT MODERATE PRICES

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΣΕΜΙΡΑΜΙΣ

2, Ὁδὸς Κωνσταντινιέ, ΠΟΡΤ - ΣΑΪΔ **(Αἰγύπτου)**
Ἰδιοκτήτης: **ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΛΑΧΑΝΑΣ**

ΤΟ ΝΕΟΝ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΤΟΥ ΠΟΡΤ-ΣΑΪΔ

Θέσις κεντρική καὶ ἥσυχος
παραπλεύρως τοῦ FERRY - BOAT τοῦ ΠΟΡΤ - ΦΟΥΑΔ
Πλησίον τοῦ Τελωνείου καὶ τοῦ Σιδηροδρομικοῦ σταθμοῦ

Νερὰ τρεχούμενα, ὅλα τὰ σύγχρονα Κομφόρ, κῆπος
Ἑστιατόριον ἀ λὰ Κὰρτ.-Μπὰρ Ἀμερικανικὸν

Ἰδιαίτερα διαμερίσματα δι' οἰκογενείας
Ἰδιαίτεραι συμφωνίαι διὰ μακρὰν διαμονήν

ΤΙΜΑΙ ΛΟΓΙΚΑΙ

Τηλέφωνον 2612 **Τηλεγραφικὴ Διεύθυνσις:**
Ταχ. Κιβώτιον 295 **HOTEL SEMIRAMIS Port-Said**

Ἡ «ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΔΡΑΣΙΣ» συνιστᾶ ἐκθύμως, πρὸς τοὺς ἐκ PORT-SAID διερχομένους συμπατριώτας τὸ ὡς ἄνω Ξενοδοχεῖον «SEMIRAMIS» τοῦ συμπατριώτου μας κ. Γ. ΛΑΧΑΝΑ.

ΑΠΟΘΗΚΗ ΥΦΑΣΜΑΤΩΝ

„ΠΑΥΛΟΣ Α. ΣΤΡΑΤΗΓΟΣ ΚΑΙ Σ/ΙΑ"

(ΣΤΟΑ ΜΕΛΑ ΑΡΙΘ. 13)
ΕΡΜΟΥ—ΠΛΗΣΙΟΝ ΚΑΠΝΙΚΑΡΕΑΣ

Φορέματα μάλλινα καὶ βαμβακερά,—Κασμήρια μάλλινα καὶ μαλλοβάμβακα— Φανέλλες— Κουβέρτες μάλλινες— Τραπεζομάνδυλα — Σερβίτσια— Χασέδες —Σινδονόπανα— Καμποτ— Τάπητες καννάβινοι καὶ διάδρομοι. Σατὲν Ποπλίνες-Βατίστες-Τουὰλ ντὲ σουὰ Βουὰλ- Ὑλικὰ ραπτῶν.

Τηλέφ. 29-922
ΠΩΛΗΣΙΣ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΗ

ΓΕΩΡΓΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ

ΝΙΚΟΛΑΟΥ Ε. ΣΤΑΘΗ

ΕΝ ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ **σπόροι, γεωργικὰ φάρμακα, μέλι κ.τ.λ.** Ἐπίσης ὅλα τὰ Γεωργικὰ ἐργαλεῖα καὶ μηχανήματα ἤτοι: **Ἄροτρα, ψεκαστῆρες, ψαλίδια, πριόνια κ. τ. λ.**

Ὁμοίως: **Κυψέλες, κυρῆθρες, προσωπίδες, καπνιστήρια κ. τ. λ. Τιμαὶ λογικαί.**

ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΑΓΡΟΤΑΣ

ΤΑ ΔΕΝΔΡΑ

Τὰ δένδρα φροντίζουν διὰ τὴν ὑγείαν μας διότι αἱ ρίζαι ἀποστραγγίζουν τὰ λιμνάζοντα ὕδατα τὰ ὁποῖα προκαλοῦν τὴν ἐλονοσίαν, τὴν μητέρα τῆς φυματιώσεως.

Τὰ δένδρα καθαρίζουν τὸν ἀέρα.

Ἀλλὰ τὸ πιὸ πολὺ τὰ δένδρα μᾶς βελτιώνουν τὴν ὑγεία, διότι μᾶς δίδουν τὰ φροῦτα. Ὅσο περισσότερα φροῦτα τρώγομεν, τόσο ὀλιγώτερα χρήματα δίδομεν εἰς τοὺς ἰατρούς. Λένε πὼς σὲ κάθε φύτευμα 100 ὀπωροφόρων δένδρων κλείει ἕνα φαρμακεῖο! Τὸ ἐκατάλαβε ὅλος ὁ κόσμος καὶ ζητᾶ φροῦτα. Φροῦτα χλωρά, φροῦτα ξηρά, κάνετε ὅσα μπορεῖτε περισσότερα, μὴ φοβᾶσθε ὅτι δὲν θὰ πωληθοῦν. Φροντίσατε μόνον νὰ εἶνε καλῆς ποιότητος.

Ἀγαπᾶτε τὰ δένδρα, διότι ὄχι μόνον προκαλοῦν τὰς βροχὰς ἀναγκαιοτάτας διὰ τὸ ξηρὸν κλῖμα τῆς Νήσου μας, ἀλλὰ βοηθοῦν μὲ τὰς ρίζας των νὰ παραμένουν στὸ νησί μας τὰ ὀλίγα νερὰ καὶ νὰ ἀποθηκεύωνται εἰς τὸ ὑπέδαφος.

Τὰ δένδρα μὲ τοὺς κορμούς των, τοὺς κλάδους των, τὸ φύλλωμά των, προτάσσουν τὸ στῆθος των μπροστὰ στοὺς ἰσχυροὺς ἀνέμους καὶ τοὺς ἐμποδίζουν νὰ σχηματίζουν ὁρμητικὰ ρεύματα, ποὺ μποροῦν νὰ μᾶς καταστρέφουν τὰς ἄλλας καλλιεργείας μας.

Ἀγαπᾶτε τὰ δένδρα διότι μᾶς δίδουν τροφὴν γιὰ τὰ ζῶα μας καὶ συντηρῶμεν μὲ αὐτὰ οἰκιακὴν κτηνοτροφίαν.

Ἀγαπᾶτε τὰ δένδρα διότι ἐκεῖ ποὺ ὑπάρχουν δένδρα, ὑπάρχουν καὶ πολλὰ μικρὰ πουλιὰ τὰ ὁποῖα εἶνε ἀπαραίτητα διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν λοιπῶν καλλιεργειῶν μας. Τὰ μικρὰ πουλιὰ εἶνε σύμμαχοι καὶ σύντροφοι τοῦ γεωργοῦ.

Ἀγαπᾶτε τὰ δένδρα διότι αὐτὰ παρέχουν δωρεὰν τροφὴν στὶς Μέλισσες.

Μετὰ τὸ φύτευμα πολλῶν μωρεοδένδρων μπορεῖτε νὰ ἐπιδοθῆτε στὴ Σηροτροφία καὶ νὰ κάνετε μετάξι περιζήτητο σὲ ὅλας τὰς Χώρας. Χαρτζηλίκι ἄφθονο στὶς γυναῖκες καὶ στὰ κορίτσια.

Ἡ φύτευσις πολλῶν ὀπωροφόρων δένδρων θὰ δημιουργήσῃ νέας ἐργασίας στὸν πληθυσμὸν τῆς νήσου.

Ἡ φύτευσις δένδρων πολλαπλασιάζει ἀμέσως τὸ γεωργικὸν κεφάλαιον. Δύο στρέμματα χωράφι γυμνὸ ποὺ κάνει τὸ πολὺ 3.000 δραχμάς, θὰ πωληθῇ τοὐλάχιστον 35 χιλιάδες ὅταν εἶνε γεμᾶτο ἀπὸ καλὰ καὶ γερὰ δένδρα.

Τὰ δένδρα καὶ ὁ πολλαπλασιασμὸς αὐτῶν θὰ κάμουν τὴν νῆσόν μας γραφικωτέραν καὶ θὰ βελτιώσουν τὰς σημερινὰς ἐλεεινὰς συνθήκας τοῦ Τουρισμοῦ.

Τὰ δένδρα τέλος ἐπιδροῦν ψυχολογικῶς ἐπὶ τοῦ ἀνθρώπου, τὸν ἐξημερώνουν καὶ τὸν ἐκπολιτίζουν.

Τὰ δένδρα εἶνε πλοῦτος. Τὰ δένδρα εἶνε πολιτισμός. Τὰ δένδρα εἶνε ὡραιότης.

Νὰ γιατὶ πρέπει νὰ ἀγαπᾶτε, νὰ καμαρώνετε καὶ νὰ λατρεύετε τὰ δένδρα.

Στὰ κτήματά σας μὴν ἀφήσητε μέρη ἀχρησιμοποίητα.

Φυτεύετε δένδρα καὶ μὴ φοβᾶστε φτώχεια.

Π. ΚΑΡΑΤΖΑΣ

ΕΥΚΑΙΡΙΑ

Πωλεῖται τριπλοκατοικία εἰς Νέαν Σμύρνην μὲ μηνιαῖον εἰσόδημα 4.000 καὶ εἰς τὸ κεντρικώτερον μέρος τοῦ ὡραιοτάτου αὐτοῦ συνοικισμοῦ. Τιμὴ δραχ. 400.000, πληροφορίαι παρὰ τῆς «Κυθηραϊκῆς Δράσεως».

**ΚΥ

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ "ΚΥΘΗΡ. ΔΡΑΣΕΩΣ,,

ΕΠΕΡΑΤΩΘΗΣΑΝ ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΗΝ ΕΠΙΤΥΧΙΑΝ ΑΙ ΕΤΗΣΙΑΙ ΕΞΕΤΑΣΕΙΣ ΤΟΥ ΔΗΜΟΤ. ΣΧΟΛΕΙΟΥ ΚΑΡΑΒΑ

ΠΟΙΟΙ ΕΛΑΒΟΝ ΤΑ ΒΡΑΒΕΙΑ ΤΗΣ ΠΑΤΡΙΚΙΟΥ ΔΩΡΕΑΣ

ΚΑΡΑΒΑΣ, Ἰούνιος 1938. [Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας].—Μὲ τὴν καθιερωμένην λαμπρότητα καὶ μεγαλοπρέπειαν ἐτελέσθησαν καὶ ἐφέτος αἱ ἐξετάσεις τοῦ Δημοτικοῦ σχολείου τοῦ χωρίου μας, παρουσίᾳ τῶν ἀρχῶν τοῦ τόπου, τῶν γονέων καὶ κηδεμόνων τῶν μαθητῶν, ὡς καὶ πολλῶν περιέργων. Ἐντύπωσιν ἔκαμεν ἰδιαιτέραν ἡ ὡραιότης, σεμνότης καὶ τὸ πατριωτικὸν περιεχόμενον τῶν ἀπαγγελθέντων ὑπὸ τῶν μαθητῶν καὶ μαθητριῶν ποιημάτων καὶ διαλόγων, ἡ μελωδικότης μεθ' ἧς ἐψάλη ὁ Ἐθνικός μας ὕμνος καὶ ἡ ὡραία ἐκτέλεσις τοῦ ὕμνου τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας τὸν ὁποῖον ἐδίδαξεν ἡ διδασκάλισσα τοῦ σχολείου δ)νὶς Μαρία Καλογερᾶ.

Μετὰ τὰς ὡραίας αὐτὰς μαθητικὰς ἐπιδείξεις ὁ ἀκούραστος διευθυντὴς τοῦ σχολείου κ. Πᾶνος Δ. Διακόπουλος, ὁ μὲ τὰ πατριωτικώτερα τῶν αἰσθημάτων διαπλάσσων τὴν μαθητιῶσαν νεολαίαν ἐπὶ τόσα ἔτη, ἐλογοδότησεν ἐπὶ τῶν κατὰ τὸ λῆξαν σχολικὸν ἔτος πεπραγμένων καὶ ἀνέφερε τοὺς βραβευθέντας μαθητὰς εἰς οὓς ἀπένειμεν ἰδιοχείρως τὰ ἐκ τοῦ Πατρικίου Κληροδοτήματος ἔπαθλα ὁ ἀντιπρόεδρος τῆς κοινότητος κ. Ἰ. Χ. Διακόπουλος. Μετὰ τὴν ἀπονομὴν τῶν ἐπάθλων ὡμίλησεν ἐκ νέου ὁ κ. Πᾶνος Διακόπουλος περὶ «Ἀποταμιεύσεως καὶ τῶν ἀγαθῶν της» καὶ ἀνέφερεν ὅτι κατὰ τὸν ἐφετεινὸν σχετικὸν διαγωνισμὸν ἐβραβεύθη παρὰ τῶν Ταχυδρομικῶν Ταμιευτηρίων λαβοῦσα καὶ τὸν κουμπαρᾶν—δῶρον ἡ μαθήτρια τῆς 6ης τάξεως δ)νὶς Ἄννα Λάμπρου Ζαντιώτη. Ἀκολούθως ὡμίλησεν ὁ πρόεδρος τῆς σχολικῆς ἐφορείας κ. Νικόλαος Δ. Βενάρδος συγχαρεὶς ἐξ ὀνόματος τῆς ἐπιτροπῆς καὶ τῶν γονέων τοὺς διδασκάλους διὰ τὸ ὡραῖον ἔργον των καὶ ἡ ὡραία ἑορτὴ ἔληξεν, ὑπὸ τὰ χειροκροτήματα τῶν παραστάντων ἐπισήμων καὶ μή, οἵτινες ἀπερχόμενοι συνεχαίροντο καὶ διὰ χειραψίας τὸν κ. Διακόπουλον καὶ τὴν βοηθόν του δίδα Καλογερᾶ.

ΤΑ ΟΝΟΜΑΤΑ ΤΩΝ ΒΡΑΒΕΥΘΕΝΤΩΝ

Οἱ λαβόντες τὸ Πατρίκιον βραβεῖον εἶνε οἱ κάτωθι:

1) Παναγιώτης Εὐαγγέλου Βενάρδος, Λίαν Καλῶς (9). 2) Γεώργιος Στεφάνου Μαυρογιώργης, Λίαν Καλῶς (9). 3) Ἀντώνιος Α. Λεβαντῆς, Λίαν Καλῶς (8) τῆς ἕκτης τάξεως. 4) Σπυρίδων Κοσμᾶ Ζαντιώτης, Λίαν Καλῶς (9). 5) Παναγιώτης Ἀναστ. Κρίθαρης, Λίαν Καλῶς (9) τῆς πέμπτης τάξεως. 6) Χαράλαμπος Π. Κορωναῖος, Ἄριστα 10 τῆς 4ης τάξεως. 7) Ἀργυρὼ Ἰωάννου Δράκου, Ἄριστα 10 καὶ 8) Ὀλυμπία Μηνᾶ Τζωρτζοπούλου, Ἄριστα 10 τῆς 5ης τάξεως.

Ἐπίσης ἐκ χρηματικοῦ ποσοῦ 200 δραχμῶν (δοθέντος παρὰ τοῦ ἀξιοτίμου κ. Θεοδώρου Γ. Τζωρτζοπούλου) ἐδόθησαν ἀνὰ 100 δρ. εἰς τὰς μαθητρίας Ἄνναν Δημ. Πασσάκου καὶ Χρυσάνθην Γεωργίου Ζαντιώτου ὡς ἐχούσας «Ἀρίστην διαγωγήν».

ΕΥΓΕΝΗΣ ΧΕΙΡΟΝΟΜΙΑ ΒΡΑΒΕΥΘΕΝΤΟΣ ΜΑΘΗΤΟΥ

Καθ' ἃ πληροφορούμεθα ὁ ἐκ τῶν βραβευθέντων μαθητῶν τοῦ σχολείου Ποταμοῦ Παναγ. Δ. Στάθης ἀριστοῦχος τῆς ἕκτης τάξεως κατέθεσεν εἰς τὸν πρόεδρον τῆς κοινότητός των κ. Θ. Κορωναῖον 500 δρ. ἐκ τοῦ χορηγηθέντος αὐτῷ χρηματικοῦ ἐπάθλου, ἵνα σταλοῦν πρὸς τὸν κατασκευαστὴν τοῦ λιμενοβραχίονος. Ἡ χειρονομία αὕτη τοῦ μικροῦ δωρητοῦ, συνεκίνησε βαθύτατα τὸν κ. Π. Ἰ. Κορωναῖον ἢ Πουλάκην ὅστις ὅταν τῷ ἐμετρήθη τὸ ποσὸν εἶπε: Ἡ πρᾶξις αὕτη τοῦ μικροῦ ἐνισχυτοῦ τοῦ ἔργου μου ἐνδυναμώνει τὰς ἐλπίδας μου καὶ χαλυβδώνει τὸ θάρρος μου διὰ τὴν συνέχισιν τοῦ ἐπιμόχθου, ἀλλὰ σωτηρίου αὐτοῦ ἔργου. Ὅταν, ἡ νέα γενεὰ ἀναγνωρίζῃ τὴν ἀξίαν του, τὸ ἐγκολπώνεται καὶ τὸ ἐνισχύει, δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ μὴ ὁλοκληρωθῇ καὶ νὰ μὴ ζήσῃ εἰς τοὺς αἰῶνας.

ΕΥΣΕΒΗΣ ΔΩΡΕΑ

Ὁ ἐν Gympia τῆς Αὐστραλίας κ. Ν. Νικολῆς ἀπέστειλε μέσω τοῦ κ. Διονυσίου Καλούτση μίαν λίραν Αὐστραλίας ἐξαργυρωθεῖσαν ἀντὶ δρ. 428 καὶ ἐν χρυσοῦν ἀνάθημα πρὸς τὴν Ἱερὰν Μονὴν Μυρτιδίων.

Η ΕΟΡΤΗ ΤΗΣ ΑΝΑΛΗΨΕΩΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΓΙΑΝ ΠΕΛΑΓΙΑΝ

ΤΕΛΕΣΙΣ ΑΓΩΝΙΣΜΑΤΩΝ

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ Ἰούνιος 1938 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Τὴν 2αν λήγοντος καὶ εὐθὺς μετὰ τὸ πέρας τῆς θείας λειτουργίας ἐν τῷ ναῷ τῆς Ἁγίας Πελαγίας, ὁ ἱερεὺς Κυριάκος Χλαμπέας παραλαβὼν τὴν εἰκόνα τῆς Ἀναλήψεως καὶ ἀκολουθούμενος ἀπὸ τὸ πλῆθος τῶν ἐκκλησιαζομένων κατηυθύνθη εἰς τὸν λιμενοβραχίονα καὶ μετὰ περισσῆς κατανύξεως ἔψαλε δέησιν ὑπὲρ τῶν δωρητῶν, συνδρομητῶν καὶ ἐν γένει τῶν ἐνισχυτῶν τοῦ ὡραίου αὐτοῦ ἔργου.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ δέον νὰ λεχθῇ ὅτι ἐκ τῆς δι' ἐφέτος προβλεπομένης ἐπεκτάσεως τοῦ ἔργου κατὰ 20 μέτρα ἔχει σχεδὸν ἐκτελεσθῆ ἡ ἡμίσεια ἐργασία τῆς προσχώσεως ἐγγισάσης σχεδὸν τὴν ἐπιφάνειαν τῆς θαλάσσης εἰς μῆκος 10 καὶ πλέον μέτρων. Δυστυχῶς ὁ κ. Κορωναῖος δὲν διαθέτει ἐπαρκῆ ποσότητα χρημάτων, ἄλλως θὰ εἶχε κάμει θαύματα.

Μετὰ τὸ πέρας τῆς δεήσεως ἐτελέσθησαν λεμβοδρομίαι, κολυμβητικοὶ ἀγῶνες, δρόμος ταχύτητος 400 μέτρων καὶ ὀνοδρομίαι. Νικηταὶ ἦσαν οἱ ἑξῆς: Εἰς τὴν λεμβοδρομίαν 300 μέτρων α'. ἡ λέμβος τοῦ κ. Παναγ. Χ. Στρατάκου καὶ β'. ἡ τοῦ κ. Καλογρίδη οἵτινες ἔλαβον ὁ μὲν α'. δρ. 100 ὁ δὲ β'. δρ 50 προσφερθείσας ὑπὸ τοῦ κ. Ἰωάν. Ν. Μεγαλοκονόμου. Εἰς τὸ κολύμβημα 200 μέτρων α'. ὁ κ. Θεοδ. Εὐαγ. Βαγγῆς καὶ β'. Χαράλ. Δ. Κρίθαρης καὶ εἰς τὸν δρ. 400 μέτρων ὁ κ. Ἐμμ. Βενάρδος. Μετὰ τοὺς ἀγῶνας τούτους ἠκολούθησαν ὀνοδρομίαι εἰς δύο σειράς. Εἰς τὴν πρώτην εἰς ἣν μετέσχον 15 ὄνοι νικητὴς ἀνεδείχθη ὁ ὄνος τοῦ κ. Γεωργίου Κ. Ζαντιώτη καὶ εἰς τὴν δευτέραν εἰς ἣν μετέσχον 20 ὄνοι νικητὴς ἀνεδείχθη ὁ τοῦ Κωνστ. Ἐμμ. Παπποῦ.

Τόσον αἱ ὀνοδρομίαι, ὅσον καὶ τὰ λοιπὰ ἀγωνίσματα προεκάλεσαν θερμὸν τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ κοινοῦ καὶ ἀπετέλεσαν ἕνα διασκεδαστικώτατον θέαμα.

Ο ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΟΣ ΤΟΜΕΑΡΧΗΣ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΟΡΓΑΝΩΣΙΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΤΜΗΜΑΤΩΝ

ΟΔΗΓΙΑΙ ΚΑΙ ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ ΠΡΟΣ ΤΑΣ ΕΠΙΤΡΟΠΑΣ ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ

Τὴν 11ην τρέχοντος, ἡμέραν Σάββατον, ἀφίκετο διὰ τοῦ ἀτμοπλοίου «Λέων» εἰς Ἀγίαν Πελαγίαν καὶ ἐκεῖθεν δι' αὐτοκινήτου εἰς Χώραν ὁ περιφερειακὸς τομεάρχης τῆς Ὀργανώσεως τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας κ. Χρῖστος Ματρακίδης, ἵνα παράσχῃ εἰς τὰ μέλη τῶν ὑπὸ τοῦ κ. Νομάρχου διορισθεισῶν ἐδῶ ἐπιτροπῶν διὰ τὴν ὀργάνωσιν τμημάτων τοῦ λαμπροῦ αὐτοῦ ὀργανισμοῦ, τὰς σχετικὰς ὁδηγίας διὰ τὴν ἐπιτυχῆ ἐκπλήρωσιν τῆς ἀποστολῆς των. Οὕτω ὁ κύριος Ματρακίδης ἅμα τῇ ἀφίξει του εἰς Χώραν ἔσπευσε νὰ καλέσῃ διὰ τὴν πρωΐαν τῆς ἐπαύριον Κυριακῆς, τοὺς προέδρους καὶ γραμματεῖς τῶν Κοινοτήτων τοῦ τέως Μέσα Δήμου, τοὺς διδασκάλους τῆς περιφερείας καὶ τὰ μέλη τῶν ὑπὸ τοῦ κ. Νομάρχου ὁρισθεισῶν ἐπιτροπῶν, εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Γυμνασίου. Ὁμοίας προσκλήσεις ἐπίσης ἀπέστειλε καὶ εἰς τοὺς Κοινοτάρχας, διδασκάλους καὶ μέλη τῶν ἐπιτροπῶν τοὺς τέως ἔξω δήμου διὰ τὴν 10ην πρωΐνὴν τῆς αὐτῆς ἡμέρας.

Ἡ ὁμιλία τοῦ κ. Ματρακίδη εἰς τὴν Χώραν διήρκεσε περὶ τὴν 1 1)2 ὥραν. Κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο ὁ κ. Περιφερειακὸς Τομεάρχης μὲ συναρπαστικὴν εὐγλωττίαν καὶ σαφήνειαν ἀνέπτυξε τοὺς διὰ τῆς ὀργανώσεως τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας ἐπιδιωκομένους σκοποὺς οἵτινες ἐν γενικαῖς γραμμαῖς συνοψίζονται εἰς τὰ ἑξῆς: 1ον Τόνωσιν τοῦ πατριωτικοῦ, οἰκογενειακοῦ, θρησκευτικοῦ καὶ Ἐθνικοῦ φρονήματος τῆς νέας Ἑλληνικῆς γενεᾶς διὰ τὴν παρασκευὴν οὕτω ἑνὸς καλλιτέρου μέλλοντος διὰ τὴν πατρίδα. 2ον Τὴν διὰ τῆς εἰσόδου τῶν νέων εἰς τὰς φάλαγγας τῆς Ἐθνικῆς νεολαίας διδασκαλίαν εἰς τούτους πολλῶν ὡραίων καὶ χρησίμων πραγμάτων ποὺ θὰ τοὺς ὠφελήσουν πολὺ ὅταν ἀνδρωθοῦν εἰς τὸν ἀγῶνα πρὸς ἐπικράτησιν εἰς τὴν ζωήν. 3ον Τὴν ἄσκησίν των εἰς τὸν ἀθλητισμὸν δι' οὗ θὰ ἀποκτήσουν ὑγείαν καὶ ρώμην σωματικὴν καὶ πνευματικήν, δεδομένου ὅτι ὡς ἔλεγον οἱ σοφοί μας πρόγονοι «νοῦς ὑγιὴς ἐν σώματι ὑγιεῖ». 4ον Τὴν παροχὴν εἰς αὐτοὺς διὰ καταλλήλου διδασκαλίας καὶ ἀσκήσεως χρησίμων ἐπαγγελματικῶν γνώσεων, ἵνα καταστοῦν ἄξιοι πολῖται τῆς ἑνιαίας Ἑλληνικῆς Πατρίδος.

Ἐν συνεχείᾳ ὁ κ. Ματρακίδης ἐτόνισεν ὅτι εἰς τὰς φάλαγγας τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας εἶνε δεκτοὶ ὅλοι οἱ νέοι τῆς Ἑλλάδος, ἀσχέτως τῶν κομματικῶν παρατάξεων εἰς ἃς κατὰ τὸ παρελθὸν ἀνῆκον οἱ γονεῖς των, καθ' ὅσον σκοπὸς τοῦ Νέου Κράτους δὲν εἶνε ὁ διαχωρισμὸς τῶν πολιτῶν του εἰς διαφόρους κατηγορίας, ἀλλὰ ἡ συνένωσις ὅλων τῶν Ἑλλήνων εἰς ἓν ἐνιαῖον ἁρμονικὸν καὶ ἀδιαίρετον σύνολον μὲ τὰς αὐτὰς ἀρχὰς καὶ ἐπιδιώξεις καὶ ὁ διὰ τῆς καταλλήλου διαπαιδαγωγήσεως τῶν νέων μας, ἐξευγενισμὸς τῆς Ἐθνικῆς ράτσας. Περαίνων τέλος τὸν λόγον του ὁ εὐγενέστατος κ. Περιφερειακὸς Τομεάρχης ἀνέφερεν ὅτι τὸ ἐνδεικτικὸν τῆς φοιτήσεως τῶν νέων εἰς τὰς φάλαγγας τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας θὰ εἶνε τὸ ἀσφαλέστερον ἐφόδιον διὰ τὴν εἴσοδόν των εἰς τὰς Κρατικὰς καὶ ἰδιωτικὰς θέσεις καὶ κατέληξε συνιστῶν ὅπως ὅλοι οἱ Κυθήριοι ἐγγράψουν τὰ τέκνα των εἰς τὰς ἱδρυομένας ἐν τῇ νήσῳ ὁμάδας.

Σχετικῶς μὲ τὴν κατάρτισιν τῶν ὁμάδων Ἐθνικῆς Νεολαίας εἰς τὴν νῆσον μας ὁ κ. Ματρακίδης ὑπεσχέθη ὅτι μέχρι τῆς 15ης Ἰουλίου θὰ μᾶς σταλοῦν αἱ ἀναγκαιοῦσαι στολαὶ ὥστε κατὰ τὸν Πανελλήνιον ἐν Ἀθήναις ἑορτασμὸν τῆς 2ας ἐπετείου τῆς 4ης Αὐγούστου νὰ καταστῇ δυνατὴ ἡ ἐκπροσώπησις καὶ τῆς νήσου μας δι' ὁμάδος της εἰς τὴν παρέλασιν τῶν φαλάγγων τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας.

Μετὰ τὴν ὁμιλίαν του ὁ κ. Ματρακίδης ἀνεχώρησε διὰ Ποταμὸν ὅπου ἐπανέλαβε τὰ αὐτὰ εἰς τοὺς ἐκεῖ παράγοντας καὶ ἀκολούθως ἐπιβὰς καὶ πάλιν τοῦ «Λέοντος» ἀνεχώρησε διὰ Πειραιᾶ.

Ἤδη ἐν σχέσει μὲ τὰς δαπάνας τῆς ὀργανώσεως τῶν ἐν τῇ νήσῳ τμημάτων τῆς Ὀργανώσεως Ἐθνικῆς Νεολαίας ἐγνώσθη ὅτι αὗται ἀνεχόμεναι εἰς 100.000 δραχμὰς θὰ καλυφθοῦν ὡς ἑξῆς: Ἡ ἐγχώριος περιουσία θὰ καταβάλῃ 60.000 δρ. Ἡ Ἁγία Μόνη 10—15000. Ὁ Κυνηγετικὸς Σύλλογος Κυθήρων 5000 καὶ τὸ ὑπόλοιπον θὰ καλύψουν αἱ κοινότητες, ἀναλόγως τοῦ προϋπολογισμοῦ των ἑκάστη.

ΔΗΜ. ΣΠ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
Πρόεδρος τῆς Τοπικῆς Ἐπιτροπῆς ἐπὶ τῆς Ο. Ε. Ν. Κοινότητος Κοντολιανίκων.

ΔΩΡΕΑΙ ΣΥΜΠΑΤΡΙΩΤΩΝ ΕΙΣ ΜΝΗΜΗΝ ΣΤΕΦ. ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗ

Πρὸς τὸ Ἀγαθοεργὸν Ταμεῖον τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Κυθήρων ἐστάλησαν παρὰ τῶν κάτωθι τὰ ἔναντι τοῦ ὀνόματος ἑκάστου ἀναγραφόμενα ποσὰ εἰς μνήμην τοῦ πολυκλαύστου ἰατροῦ Στεφάνου Νικηφοράκη: Διον. Καλούτση δρ. 500, Παναγ. Στάθη δικηγόρου δρ. 150, Ἐμμ Ἰουλ. Βαρυπάτη δρ. 150, Ἀγγελικῆς Λεούση δρ. 100 Ἀριστείδου Ἀρώνη δημοδιδασκάλου δρ. 300, Μιχ. Δ. Μουάτσου 150, Σπ. Δ. Κασιμάτη ἢ Κατσούλη 100 καὶ Μανούσου Ἀγγ. Πετροχείλου 300.

ΜΕ ΠΡΩΤΟΦΑΝΕΙΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΨΥΧΙΚΟΥ ΑΛΓΟΥΣ ΟΙ ΚΥΘΗΡΙΟΙ ΕΝΑΠΕΘΕΣΑΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΜΗΤΕΡΑ ΓΗΝ

ΤΗΝ ΣΟΡΟΝ ΤΟΥ ΜΕΓΑΛΟΥ ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΟΥ Σ. ΝΙΚΗΦΟΡΑΚΗ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

3) Νὰ κατατεθῇ στέφανος ἐκ δάφνης ἐπὶ τῆς σοροῦ του.

4) Νὰ δημοσιευθῇ τὸ παρὸν διὰ τοῦ Κυθηραϊκοῦ Τύπου.

Ὁ Πρόεδρος Ὁ Γραμματεὺς
Ν. Ἰ. ΦΑΤΣΕΑΣ Π. ΚΑΤΣΟΥΛΗΣ

Παραλλήλως τὰ αὐτοκίνητα τῆς νήσου εὑρισκόμενα εἰς πυρετώδη κίνησιν ἀπὸ βαθυτάτης πρωΐας μετέφερον διαρκῶς δεκάδας συγκεκινημένων συμπατριωτῶν ἐκ τῶν διαφόρων χωρίων, χωρὶς νὰ ἐπαρκοῦν νὰ ἐξυπηρετήσουν ὅλους τοὺς ἐπιθυμοῦντας νὰ συνοδεύσουν τὸν προσφιλῆ νεκρὸν εἰς τὴν ὑστάτην του κατοικίαν, δι' ὃ οὐκ ὀλίγοι ἦσαν οἱ ἀφικνούμενοι πεζῇ ἢ ἐπιβαίνοντες ὄνων καὶ ἡμιόνων. Οὕτως ἐφ' ὅσον ἡ ὥρα τῆς ἐκφορᾶς ἐπλησίαζεν ἐπὶ τοσοῦτον ὁ κατέχων τὸν πρὸ τῆς οἰκίας τοῦ μεταστάντος καὶ τὰς παρόδους κόσμος ἐπυκνοῦτο, καταργουμένου τοῦ νόμου τοῦ ἀδιαχωρήτου.

Τέλος τὴν 5 καὶ 30 ὅτε «ἐσηκώθη» ὁ νεκρός, σπαρακτικοὶ λυγμοὶ συνεκλόνισαν τὰς συγκεντρωμένας χιλιάδας τοῦ πλήθους καὶ ἐπιβλητικὴ ἡ θλιβερὰ πομπὴ ἐκινήθη πρὸς τὸν ναὸν τοῦ Ἐσταυρωμένου. Τοῦ νεκρικοῦ φερέτρου, ὅπερ ὑπεβάσταζον, ἐναλλασσόμενοι διαρκῶς, ἔγκριτοι συμπατριῶται, προηγοῦντο τὰ ἐξαπτέρυγα τῶν ναῶν, 35 στέφανοι ἐκ φυσικῶν ἀνθέων καὶ ὁλόκληρος ὁ κλῆρος τῆς νήσου, εἵποντο δὲ ἀνέχοντες τὰς ταινίας ὁ Πρόεδρος τοῦ Ἰατρικοῦ Συλλόγου κ. Φατσέας, εἷς ἰατρὸς καὶ οἱ πρόεδροι τῶν ἐπιδοσάντων ψηφίσματα σωματείων, ἡ σύζυγός του καὶ τὰ τέκνα του ὑποβασταζόμενοι ἀπὸ συγγενεῖς καὶ φίλους, ὁ κ. Ἰωάννης Κοντολέων δικηγόρος, γυναικάδελφός του, μετὰ τῆς ἐριτίμου συζύγου του κ. Σέμης, καὶ χιλιάδες συμπολιτῶν.

Τέλος ἡ πομπή, πρωτοφανὴς εἰς τὰ χρονικὰ τῆς νήσου, ἔφθασεν εἰς τὸν ναὸν τοῦ Ἐσταυρωμένου ὅπου μετὰ συγκινητικῆς κατανύξεως ἐψάλη ἡ νεκρώσιμος ἀκολουθία καὶ ἐγένετο ἡ κατάθεσις τῶν στεφάνων συνοδευομένη ἀπὸ τὰς ἀποχαιρετιστηρίους πρὸς τὸν νεκρὸν προσφωνήσεις τῶν καταθετῶν. Πρῶτος κατέθεσε στέφανον ἐκ μέρους τῶν συναδέλφων τοῦ νεκροῦ ὁ κ. Φατσέας, Πρόεδρος τοῦ Ἰατρικοῦ Συλλόγου, συνοδεύσας τὴν κατάθεσιν μὲ τὴν κάτωθι ἐμπνευσμένην προσλαλιάν:

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΦΑΤΣΕΑ

Ἀγαπητὲ φίλε καὶ συνάδελφε,

Μὲ βαθυτάτην ψυχικὴν ὀδύνην προσέρχομαι πρὸ τῆς σοροῦ σου, ἐκπληρῶν θλιβερὸν καθῆκον, ἵνα ἐξ ὀνόματος τοῦ Ἰατρικοῦ Συλλόγου, τοῦ ὁποίου ὑπῆρξες ἐπίλεκτον μέλος, σοῦ ἀπευθύνω τὸν τελευταῖον χαιρετισμὸν καταθέτων τὸν στέφανον τοῦτον.

Μακρὰ ἐπιστημονικὴ συνεργασία καὶ φιλικαὶ σχέσεις μοῦ ἔδωσαν τὴν εὐκαιρίαν νὰ θαυμάσω τὴν ἐπιστημονικήν σου μόρφωσιν, τὴν ἐπιμέλειαν καὶ τὸ ἐνδιαφέρον σου διὰ τοὺς ἀρρώστους σου, τὴν ἀφοσίωσίν σου πρὸς τὴν οἰκογένειάν σου καὶ τὴν ἄπειρον εὐγένειαν τῆς ψυχῆς σου.

Ὡς ἐπιστήμων, εἰργάσθης καὶ ἐξυπηρέτησες τὴν πατρίδα σου, ὅσον ὀλίγοι. Διεκινδύνευσες ἐπανειλημμένως αὐτὴν τὴν ζωήν σου χάριν τῶν ἀρρώστων σου. Προσέφερες φιλανθρώπως τὴν ἐπιστημονικήν σου συνδρομὴν πρὸς πάντας ἀνεξαιρέτως, χωρὶς διακοπὴν καὶ ἀνάπαυσιν, ἐπὶ μακρὰν σειρὰν ἐτῶν. Δὲν θὰ λησμονηθοῦν ποτὲ αἱ θυσίαι καὶ οἱ κόποι ποὺ κατέβαλες διὰ τὴν ἐξυπηρέτησιν τοῦ πάσχοντος κοινοῦ. Καὶ ἴσως ἔπεσες θῦμα ἐν τῇ ἐνασκήσει τοῦ καθήκοντος.

Ἐπίσης ὡμίλησαν καταθέσαντες στεφάνους οἱ ἑξῆς: Ὁ πρόεδρος τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου Κυθήρων, ἡ σχολικὴ Ἐφορεία τοῦ Γυμνασίου, διὰ τοῦ προέδου της κ. Ἀλβανάκη ὁ πρόεδρος τῆς μαθητικῆς κοινότητος τοῦ Γυμνασίου, τὸ δημοτικὸν σχολεῖον Κυθήρων διὰ τοῦ διευθυντοῦ του κ. Ἐμμαν. Β. Χάρου, ἡ κοινότης Κυθήρων διὰ τοῦ κ. Θ. Π. Ἀρώνη, ἡ κοινότης Ποταμοῦ, ἡ κοινότης Καραβᾶ, οἱ κάτοικοι Καψαλίου, ἡ κοινότης Λειβαδίου διὰ τοῦ προέδρου της κ. Γαβριὴλ Χάρου, εἰπόντος τὰ ἑξῆς:

Ἡ Κοινότης Λειβαδίου μνήμων τῆς στοργῆς μὲ τὴν ὁποίαν τὴν περιέβαλες ὡς Δήμαρχος καὶ τῆς τιμῆς ποὺ τῆς ἔκαμες ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν, διὰ τῆς ἐκεῖ διαμονῆς σου, ἀλλὰ καὶ ὡς Ἰατρὸς φιλάνθρωπος καὶ παρήγορος βοηθῶν ἀφιλοκερδῶς καὶ ἀνακουφίζων ἀνεξαιρέτως τοὺς πάσχοντας καθ' ὅλον σου τὸν βίον, καταθέτει δι' ἐμοῦ ἐπὶ τῆς σοροῦ σου τὸν στέφανον τοῦτον. Ἐλάχιστον δεῖγμα βαθυτάτης ἐκτιμήσεως καὶ ἀπείρου εὐγνωμοσύνης».

Ὁ ἀλησμόνητος νεκρὸς

Ἡ ἐπιτροπὴ τοῦ Δηλαβερείου, κληροδοτήματος Καραβᾶ τοῦ ὁποίου ἐπὶ μακρὸν ὁ μεταστὰς ὑπῆρξεν ἰατρός, διὰ τοῦ ἐγκρίτου συμπατριώτου κ. Θεοδώρου Εὐαγγέλου Κρίθαρη, ἡ κοινότης Κοντολιανίκων διὰ τοῦ προέδρου της κ. Λουράντου εἰπόντος τὰ κάτωθι.

«Ὁ Στέφανος Νικηφοράκης κεῖται νεκρὸς πρὸ ἡμῶν.

Σύμπας ὁ Λαὸς τῶν Κυθήρων θρηνεῖ καὶ ὀδύρεται διὰ τὴν μεγάλην αὐτὴν ἀπώλειαν. Εἰς ὅλων τὰ πρόσωπα εἶνε ζωγραφισμένη ἡ κατήφεια καὶ ἐάν τις ἐξ' ἀγνοίας ἐρωτήσει: «ποῖον τὸ αἴτιον αὐτῆς τῆς κατηφείας» λαμβάνει τὴν ἀπάντησιν: διότι ἀπέθανε ὁ Στέφανος Νικηφοράκης, ὁ προστάτης τῶν πτωχῶν, ὀρφανῶν καὶ χηρῶν, ὁ παρήγορος ἄγγελος τῶν ἀσθενῶν, ὁ διὰ πάντας μοχθήσας, ὁ τοὺς πάντας βοηθήσας, εἴτε ὡς ἐπιστήμων, εἴτε ὡς φιλεύσπλαχνος καὶ φιλελεήμων ἄνθρωπος.

Ἀπέθανε ὁ εὐγενὴς τὴν ψυχήν, τὴν διάνοιαν, τὴν καρδίαν καὶ τὰ αἰσθήματα Στέφανος Νικηφοράκης καὶ ὁ θάνατός του ἀφήνει κενὸν μέγα, κενὸν δυσαναπλήρωτον. Διότι εἶνε ἀδύνατον νὰ εὑρεθῇ ὁ ὅμοιός του ὁ ἴσος του πρὸς τὰ εὐγενῆ αἰσθήματα καὶ διανοήματα. Διότι ὄντως οὐδεὶς θὰ εὑρεθῇ ἔχων τὰ φιλάνθρωπα αἰσθήματά σου Τετιμημένε Νεκρέ! Τὰ αἰσθήματα Σοῦ ὁ ὁποῖος ἐπισκεπτόμενος τοὺς πτωχοὺς ἀσθενεῖς οὐχὶ μόνον ἀμοιβὴν δὲν ἐλάμβανες ἐξ' αὐτῶν, ἀλλὰ τοὐναντίον τοὺς ἐβοήθεις.

Διὰ τοῦτο καὶ ὅλοι σήμερον θρηνοῦσι τὴν ἀπώλειάν σου καὶ τὴν θεωροῦσι πρόωρον. Διότι εἰς ὅλους Σὺ ἦσο ὁ προτάτης ἄγγελος, ὁ Ἅγιος Στέφανος, ὅπως ἐν κυριολεξίᾳ σὲ ἀπεκάλουν πάντες. Διὰ τοῦτο προσήλθομεν καὶ πάντες σήμερον, ἵνα μὲ συντετριμμένην τὴν καρδίαν σὲ συνοδεύσωμεν εἰς τὴν τελευταίαν σου κατοικίαν, ἀποτίοντες ἐλάχιστον φόρον βαθυτάτης εὐγνωμοσύνης, δι' ὅσα ὑπὲρ ὅλων μας ἔπραξες.

Ἡ εὐγενὴς ψυχή Σου, μεγάλε Νεκρέ, περιϊπταμένη αὐτὴν τὴν στιγμὴν ἄνωθεν ἡμῶν, θὰ ἀγάλλεται, βεβαίως, βλέπουσα ἐκείνους τοὺς ὁποίους πολυειδῶς καὶ πολυτρόπως εὐηργέτησας νὰ θρηνοῦν τὴν ἀπώλειάν σου, τὴν ὁποίαν αἰσθάνεται μέχρι μυχίων ὅλος ὁ Κυθηραϊκὸς Λαός.

Τετιμημένε νεκρέ! Ἐμόχθησες, ἠγωνίσθης διατρέχων τὴν νῆσον ἔφιππος, ἀψηφῶν τὸ ψῦχος, τὴν βροχὴν καὶ τοὺς χιόνας, διὰ νὰ διασώσῃς τοὺς πάσχοντας, νὰ τοὺς ἐνισχύσῃς, νὰ τοὺς ἐπαναφέρῃς, εἰ δυνατόν, εἰς τὴν ζωὴν καὶ διὰ τοῦτο καὶ αὐτοὶ ὅλοι σήμερον σπένδουν δάκρυ εὐγνωμοσύνης ἐπὶ τῆς σεπτῆς σοροῦ σου.

Ἦσο διὰ πάντας ὁ ἐλεήμων Σαμαρείτης, ἦσο τὸ πρότυπον ἀρίστου ἐν τῇ κοινωνίᾳ παράγοντος. τὸ πρότυπον τοῦ καλοῦ οἰκογενειάρχου, τοῦ φιλοστόργου πατρός, δι' ὃ καὶ ἐδημιούργησες τέκνα ἀντάξια τοῦ μεγάλου ὀνόματός σου.

Τετιμημένε νεκρέ! Ὅλοι θρηνοῦμεν, ὅλοι ὀδυρόμεθα διὰ τὴν ἐκ τῆς μεγάλης οἰκογενείας Σου, καὶ ἐκ τῶν πτωχῶν ὀρφανῶν καὶ χηρῶν ἀπομάκρυνσίν σου καὶ ἡ λύπη μας, ὁ πόνος μας αὐτός, θὰ εἶνε βάλσαμον παρηγορίας εἰς τὴν σεπτὴν χήραν σου καὶ εἰς τὰ τετιμημένα τέκνα σου.

Ἀναπαύου ἐν εἰρήνῃ τετιμημένε νεκρὲ καὶ αἱ προσευχαὶ ὅλων ἡμῶν ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς εὐγενοῦς καὶ ἁγίας ψυχῆς σου, θὰ ἀναπέμπωνται ἀκαταπαύστως πρὸς τὸν Ὕψιστον, ὅπως τὴν γαῖαν ἔ